

# PRESENCIA

MATUTINO FUNDADO POR HUASCAR CAJIAS K. EL 28 DE MARZO DE 1952  
AÑO XXXVII - N° 10.753 - LA PAZ, BOLIVIA, LUNES 1 DE AGOSTO DE 1988 - 20 PAGINAS - Bs

coincidencias entre Sarney y Paz

## Bolivia y Brasil impulsarán integración



Los presidentes de Bolivia y Brasil, Víctor Paz Estenssoro y José Sarney, respectivamente, comenzaron ayer un encuentro de tres días, en el que se llama la "Cumbre Boliviana Brasileña", que dará comienzo a un proceso de integración regional para buscar soluciones a problemas fundamentales de la amazonia continental.

Los jefes de Estado se encontraron en el aeropuerto Internacional de El Alto, a horas 12:32, tras el aterrizaje del avión de la Fuerza Aérea Brasileña VC-96-2118 y luego ambos intercambiaron mensajes de saludo.

El presidente Paz Estenssoro, acompañado por su esposa, ministros de Estado y miembros de los poderes legislativo y judicial, conformaron la columna de honor de recepción al mandatario, José Sarney y su comitiva oficial, integrada por un centenar de funcionarios y periodistas de Brasil.

El presidente Paz Estenssoro, en su mensaje de bienvenida dijo: "Es de profunda satisfacción para mí expresar palabras de afecto y homenaje a la república federativa del Brasil y brindar a su excelencia y a su dignísima esposa, la fraternal bienvenida a Bolivia."

"Esta visita a La Paz, por invitación que me fue hecha personalmente, servirá para fortalecer una amistad que después es beneficio de nuestros países."

"La cuarta etapa, hoy iniciada en la larga relación de dos pueblos, nos va a servir de sólidos cimientos a una convivencia más fructífera y comunitaria y articulará una nueva tónica de cooperación regional, que estuvo a la espera, ya mucho tiempo, de una conjunción de voluntades, de coherentes acciones, de estrechos vínculos y proyección de todo lo que es útil para mejorar las perspectivas de una acción creativa de ambos gobiernos."

"Más allá de todo retórico circunstancial, la realidad de nuestros pueblos debencos cultivarla con elevado sentimiento americanista. La biología social de frontera viva, que crece, palpita, cambia costumbres y estilos, mantiene corrientes en dos direcciones y se enriquece con los aportes humanos, económicos y culturales."

"En este límite, sin menoscabo de soberanías, se ejerce una fecunda convivencia entre bolivianos y brasileños, con un destino común. La vecindad debe servir para conocer nuestros problemas y anhelos, para pensar en proyectos comunes e involucrarnos a emprender tareas de recíproco provecho y ser el incentivo de ambas naciones en proceso de perfeccionar los niveles de unidad bilateral."

"En el intercambio de opiniones, señor Presidente, tendremos la oportunidad de examinar con abierto espíritu los temas fundamentales que hacen una política de integración en varios campos, con visión de futuro y apuntalamiento del desarrollo económico, en proyección de nuestras naciones. Articular una metodología de cooperación significará poner en la mira de paralelos intereses un programa de actividades, que servirá de base para enfrentar los requerimientos imprescindibles del nuevo ciclo."

"Distinguido señor Presidente, admiramos con entusiasmo al pensador de vuelo, al fino escritor, al estadista que ha sabido sortear, para bien de la democracia y las consagradas instituciones republicanas de su patria, difíciles circunstancias en la vida política de su pueblo. Usted, con sagacidad y audacia, ha demostrado en temple humano digno de la mayor estimación."

"Tenemos la esperanza de que su amable visita a Bolivia viniendo desde planalto brasileño hasta el altiplano andino, acompañado de su noble esposa, le sea placentera. No."



CUMBRE BOLIVIANA - BRASILEÑA - Los presidentes de Bolivia, Víctor Paz Estenssoro y de Brasil, José Sarney, al comenzar la cumbre boliviana - brasileña, durante la ceremonia de recepción que tributó su capitación en el aeropuerto internacional de El Alto. El mandatario brasileño, pasó revista a efectivos de la Armada Boliviana, a quien le presentaron el saludo a su alta investidura.

VISITA PRESIDENCIAL - El presidente de la República Federativa de Brasil, José Sarney desciende por las escaleras del avión que lo condujo hasta La Paz, para su encuentro de tres días con el colega boliviano, Víctor Paz Estenssoro. Hoy será declarado mensajero de honor por el alcalde municipal de La Paz y dará un mensaje ante el congreso nacional.

Según proyecto de JUNAC

## Desarrollo rural andino en Bolivia se iniciará en 1989

Dos tercios de la población de esta área está sumida en la pobreza

La Junta del Acuerdo de Cartagena (JUNAC) anunció en su informe de este año, un plan de desarrollo rural a mediano y largo plazo en Bolivia, Ecuador, Perú, Colombia y Venezuela, países que conforman el Grupo Andino. El plan tiene como objetivo apoyar los esfuerzos que realizan las instituciones de estas naciones y llevar a los sectores más desfavorecidos, según un informe de JUNAC, emitido desde hace un año y medio.

El programa de desarrollo rural a mediano y largo plazo, elaborado en el pasado, por mandato de los ministros de Agricultura de la subregión, durante el VI período de sesiones de la Junta del Acuerdo de Cartagena, se realizó en Lima.

Anota el documento que los ministros de agricultura del Grupo Andino consideraron que la puesta en marcha del plan es una medida urgente y su ejecución la necesidad de hacer frente a la grave crisis económica de las naciones, especialmente para ayudar a los sectores rurales, porque dos tercios de la población está sumida en la pobreza.

En su primera etapa, el programa divulgará las experiencias que se tienen en este aspecto, como un medio efectivo de apoyo a las áreas estratégicas que garantizarán el éxito de la acción.

Entre estas líneas de operación se hallan: la capacitación subregional para administrar el desarrollo rural, la investigación y el desarrollo de nuevos métodos de producción agrícola, el estudio de la estructura económica de las naciones, especialmente para ayudar a los sectores rurales, porque dos tercios de la población está sumida en la pobreza.

En su primera etapa, el programa divulgará las experiencias que se tienen en este aspecto, como un medio efectivo de apoyo a las áreas estratégicas que garantizarán el éxito de la acción.

Entre estas líneas de operación se hallan: la capacitación subregional para administrar el desarrollo rural, la investigación y el desarrollo de nuevos métodos de producción agrícola, el estudio de la estructura económica de las naciones, especialmente para ayudar a los sectores rurales, porque dos tercios de la población está sumida en la pobreza.

## Durante la presente gestión, YPFB perforará cerca de 85 mil metros

El YPFB anunció que durante la gestión de 1987, se alcanzó la perforación de 65 mil metros, siendo ese indicador superior a los cinco años anteriores.

Precisó que al aumentar el número de pozos perforados, se incrementan las reservas de hidrocarburos líquidos y gaseosos. Actualmente las reservas de gas alcanzan a 8,3 trillones de pies cúbicos y la reserva de líquidos condensados a 170 millones de barriles. Volúmenes que han incrementado significativamente con relación a la gestión anterior.

El Jefe Directivo sostuvo que la entidad petrolífera tiene en ejecución varios proyectos que serán concluidos en el presente año. Entre los importantes, está el proyecto de Vuelta Grande, que será puesto en marcha en el primer trimestre de 1988, pero su desarrollo está estimada para fines de diciembre del mismo año.

Otro proyecto que tiene especial importancia, es el desarrollo Villamontes-Tarja, cuya construcción está prevista para el mes de octubre de este año. Asimismo el proyecto Villamontes-Tarja será concluido en la misma fecha.

Con parlamentarios bolivianos

## Delegación de la URSS firmará mañana un comunicado conjunto

Una delegación del Soviet Supremo de la URSS que arribó al país procedente de Montevideo, como parte de su gira por Latinoamérica, tiene prevista la suscripción de un convenio con Bolivia. La delegación soviética entregó un mensaje de agradecimiento al pueblo boliviano y al Congreso Nacional por el afectuoso recibimiento.

El jefe de la delegación explicó el proceso político que vive la URSS y señaló que este encuentro permitirá el logro de nuevas facetas en las relaciones de cooperación y amistad entre Bolivia y la Unión Soviética. La delegación fue recibida en el aeropuerto por el presidente del Senado Nacional, Ciro Humboldt Barrera.

Los dirigidos soviéticos señalaron su interés de tomar contacto con representantes del parlamento latinoamericano.

El arribo de los parlamentarios soviéticos, se produjo con dos horas de demora, aproximadamente, debido a un retraso en el vuelo del LAF, dijo el responsable de prensa de la embajada soviética.

La visita de los representantes del Soviet Supremo a Bolivia, es parte de una gira que realizan por Latinoamérica.

La delegación soviética se entrevistará hoy con el vicepresidente de la República y con los presidentes de las directivas del Congreso Nacional. A las 16.00 horas, los soviéticos visitarán al Alcalde de La Paz y a los miembros del Concejo Municipal.

A partir de las 17.00 horas, la delegación soviética se reunirá con el Canciller de la República y miembros del Poder Ejecutivo, con el fin de intercambiar saludos protocolares e intercambiar opiniones sobre las relaciones entre la Unión Soviética y Bolivia. A las 18.00 horas, los partidos políticos representados en el Congreso Nacional se reunirán con los diputados visitantes.

El jefe de la delegación explicó el proceso político que vive la URSS y señaló que este encuentro permitirá el logro de nuevas facetas en las relaciones de cooperación y amistad entre Bolivia y la Unión Soviética. La delegación fue recibida en el aeropuerto por el presidente del Senado Nacional, Ciro Humboldt Barrera.

Los dirigidos soviéticos señalaron su interés de tomar contacto con representantes del parlamento latinoamericano.

El arribo de los parlamentarios soviéticos, se produjo con dos horas de demora, aproximadamente, debido a un retraso en el vuelo del LAF, dijo el responsable de prensa de la embajada soviética.

La visita de los representantes del Soviet Supremo a Bolivia, es parte de una gira que realizan por Latinoamérica.

La delegación soviética se entrevistará hoy con el vicepresidente de la República y con los presidentes de las directivas del Congreso Nacional. A las 16.00 horas, los soviéticos visitarán al Alcalde de La Paz y a los miembros del Concejo Municipal.

A partir de las 17.00 horas, la delegación soviética se reunirá con el Canciller de la República y miembros del Poder Ejecutivo, con el fin de intercambiar saludos protocolares e intercambiar opiniones sobre las relaciones entre la Unión Soviética y Bolivia. A las 18.00 horas, los partidos políticos representados en el Congreso Nacional se reunirán con los diputados visitantes.



DELEGACIÓN DEL SOVIET SUPREMO. "Tengo una declaración preparada, sobre cómo se lleva en nuestro país el proceso de la 'Perestroika' en todos los esferas. Por lo tanto no leera ningún papel" dijo Pulat Kirpimbaev jefe de la delegación del Soviet Supremo de la URSS a tiempo de emitir un mensaje de gratitud al pueblo boliviano y al Congreso Nacional por el afectuoso recibimiento. En un momento de la recepción, explicó el proceso que vive la Unión Soviética para lograr "más socialismo y más democracia en todos los niveles de la sociedad". Dijo que el encuentro con los representantes bolivianos, permitirá encontrar nuevos facetas en las relaciones mixtas entre ambos países. Mienand N. Volkov y Vladimir I. Fedotko, diputados de la Cámara de Nacionalidades del Soviet conforman la delegación.

## Delegación de la URSS firmará mañana un comunicado conjunto

Una delegación del Soviet Supremo de la URSS que arribó al país procedente de Montevideo, como parte de su gira por Latinoamérica, tiene prevista la suscripción de un convenio con Bolivia. La delegación soviética entregó un mensaje de agradecimiento al pueblo boliviano y al Congreso Nacional por el afectuoso recibimiento.

El jefe de la delegación explicó el proceso político que vive la URSS y señaló que este encuentro permitirá el logro de nuevas facetas en las relaciones de cooperación y amistad entre Bolivia y la Unión Soviética. La delegación fue recibida en el aeropuerto por el presidente del Senado Nacional, Ciro Humboldt Barrera.

Los dirigidos soviéticos señalaron su interés de tomar contacto con representantes del parlamento latinoamericano.

El arribo de los parlamentarios soviéticos, se produjo con dos horas de demora, aproximadamente, debido a un retraso en el vuelo del LAF, dijo el responsable de prensa de la embajada soviética.

La visita de los representantes del Soviet Supremo a Bolivia, es parte de una gira que realizan por Latinoamérica.

La delegación soviética se entrevistará hoy con el vicepresidente de la República y con los presidentes de las directivas del Congreso Nacional. A las 16.00 horas, los soviéticos visitarán al Alcalde de La Paz y a los miembros del Concejo Municipal.

A partir de las 17.00 horas, la delegación soviética se reunirá con el Canciller de la República y miembros del Poder Ejecutivo, con el fin de intercambiar saludos protocolares e intercambiar opiniones sobre las relaciones entre la Unión Soviética y Bolivia. A las 18.00 horas, los partidos políticos representados en el Congreso Nacional se reunirán con los diputados visitantes.

## CELAM estudia tema de la paz y justicia en Latinoamérica

Una comisión de representantes de los países y obispos latinoamericanos inauguró en la sede del CELAM, en Bogotá, un seminario destinado a estudiar el tema "paz y justicia" en América Latina. El presidente del Consejo Episcopal Latinoamericano (CELAM), monseñor Darío Castrillón, que coordina la "cumbre" colombiana, preside también el encuentro latinoamericano y afirmó en el sesión inaugural que no existe en América Latina una ordenada convivencia sobre las bases de una verdadera justicia. (Pág. 2)

## Cancleres centroamericanos se reúnen con George Shultz

Los cancilleres de Guatemala, Costa Rica, El Salvador y Honduras se reunieron hoy en Guatemala, con el Secretario de Estado norteamericano George Shultz, en un intento por impulsar las debilitadas negociaciones sobre la paz en Centroamérica. Pero según pudo saberse que de ese encuentro surge una declaración conjunta que presiona a Nicaragua para que se comprometa a democratizar su proceso revolucionario. (Pág. 4)

## La población crece a ritmo superior al de la economía

La población boliviana crece a ritmos superiores a los de la economía, situación que ha llevado a considerar que la situación actual de los bolivianos es de emergencia. La opinión está contenida en una reciente publicación del Consejo Nacional de Población (CONAPO). El especialista en la materia, José Blanes, coincide con el de economistas que afirman que la economía boliviana, en 1987, creció en 2,5% y la población en 2,9%. (Pág. 6)

## Cochabamba preparada para la descentralización

El prefecto del departamento de Cochabamba dijo que la ciudad del valle se prepara para encarar la descentralización administrativa que debe ser aprobada por el Congreso Nacional, en el período de sesiones que comenzará el 6 de agosto. Explicó que hace 3 años, se dio el primer paso con un gobierno departamental con representantes de diferentes organizaciones dependientes del aparato gubernamental y se pudo lograr un trabajo coordinado para evitar interferencias entre ellos. (Pág. 5)

## Gobierno espera para agosto primer desembolso del FMI

El gobierno espera que el Fondo Monetario Internacional (FMI) desembolde, en agosto, parte del crédito de 180 millones de dólares que ha aprobado en favor de Bolivia para 1988-1990. Dijo el ministro de Economía, Gonzalo Sánchez de Lozada.

El FMI aprobó, en julio, la concesión de un crédito de 180 millones de dólares para apoyar la balanza de pagos y el programa económico de ajuste estructural que el gobierno lleva adelante.

El crédito del FMI tiene un plazo de pago de 10 años, con un período de gracia y una tasa de interés del 0,5% anual.

Sánchez de Lozada dijo que el soporte del FMI permitirá al gobierno realizar algunas medidas económicas, como la "indexación" del precio a los mercados externos, como la "indexación" del precio a los mercados externos, como la "indexación" del precio a los mercados externos, como la "indexación" del precio a los mercados externos.

El primer desembolso será de 30 millones de dólares y espera que hasta fines de diciembre de este año se entregue un total de 60 millones de dólares.

El Jefe Directivo sostuvo que la entidad petrolífera tiene en ejecución varios proyectos que serán concluidos en el presente año. Entre los importantes, está el proyecto de Vuelta Grande, que será puesto en marcha en el primer trimestre de 1988, pero su desarrollo está estimada para fines de diciembre del mismo año.

Otro proyecto que tiene especial importancia, es el desarrollo Villamontes-Tarja, cuya construcción está prevista para el mes de octubre de este año. Asimismo el proyecto Villamontes-Tarja será concluido en la misma fecha.



# PRESENCIA

Director: Armando Mariaca V.  
Subdirector: Raúl Rivadeneira P.  
Jefe de Redacción: Jesús Urzagasti A.

## Una importante visita y nuestras relaciones con Brasil

La visita que hace a nuestro país, desde el día de ayer, el presidente de la República Federal del Brasil, José Sarney, es de mucha importancia. Se trata del Primer Mandatario del más extenso y poblado de Latinoamérica y al que nos se una frontera de miles de kilómetros, con vínculos económicos, culturales, comerciales y de todo tipo. El encuentro entre los dos mandatarios implica dar a las relaciones boliviano-brasileñas un nuevo enfoque, un acento más pragmático y un sentido más acorde con la urgencia de una integración y complementación económica, cultural, comercial entre ambos pueblos. Comisiones especiales - que trabajaron en Bolivia y en el Brasil - muestran que hay importantes acuerdos en el campo energético, con la posible venta de 110 millones de metros cúbicos diarios de gas, objetivo que se cumplirá efectivamente cuando se haya construido el gasoducto con un importante crédito que concedería el Banco Mundial. Laianza comercial -desfavorable hasta ahora para nosotros- tendrá consideraciones importantes, porque picará que el Brasil pueda comprarnos muchos productos. La lucha contra el narcotráfico, en forma conjunta, será un tema de vital importancia que tocarán ambos presidentes. La numerosa delegación que acompaña al presidente brasileño muestra la importancia que el país vecino y hermano le asigna a esta visita; es un reconocimiento de ser nos muchos los vínculos que nos unen y que las fronteras - más políticas que geográficas - que nos separan, deben amalgamar voluntades para hacer, de ambas naciones, pueblos donde la comprensión, la unidad, el desarrollo y el bien común de sus gentes sea algo cierto en todo tiempo. La visita supone poner en práctica los principios de dos pueblos que, desde siempre, han transcurrido unidos geográficamente pero que, muchas veces, sólo conveniencias o nacionalismos mal entendidos han permitido avances más positivos con miras a una integración más constructiva y acorde con las necesidades urgentes de ambos países. Bienvenido sea el presidente Sarney; su presencia política, de hecho, la presencia y la buena voluntad del pueblo brasileño; muestra el sincero deseo de avanzar, de ir, por los caminos del desarrollo y el progreso en bien ambas naciones.

Es de esperar que el entendimiento que haya entre ambos mandatarios sea llevado a la práctica mediante el cumplimiento de los acuerdos que se firmen; hoy que vivimos en que de nada valen las buenas intenciones y los buenos propósitos si las negociaciones no se traducen en los que beneficien al bien común de los pueblos.

## Denuncias sobre ENTEL y su aporte al país

Periódicamente, y contra varias entidades del Estado, se ven denuncias sobre negocios ilícitos que se cometen; sin embargo, ni los denunciantes ni las autoridades encargadas de las investigaciones, hacen un seguimiento para establecer responsabilidades y, en base a ello, imponer sanciones o aclarar situaciones. En días pasados hubo una denuncia por parte de profesionales y ex-trabajadores de la Empresa Nacional de Telecomunicaciones, mediante carta al Contralor General de la República en la que señalan que se cometen irregularidades en la adquisición de equipos, se permite sobrecostos en facturación y que los actos de los ejecutivos se ajustan a normas de corrupción. Por otra parte, cabe señalar que ENTEL, en los últimos tiempos, junto a YFPB, se ha convertido en la única empresa que aporta - más o menos - con un millón de dólares mensuales al Tesoro General de la Nación; esto muestra, simplemente, que si efectivamente fuese mal administrada tendría los excedentes que arroja ni menos podría perseguir los progresos que muestra en el campo de las telecomunicaciones. La Contraloría General de la República está en la obligación de investigar las denuncias que se han producido y establecer la verdad; pero, también tiene la obligación de aplicar sanciones en base a las pruebas que sus revisores encuentran o, caso contrario, pida sanciones para quienes formulado acusaciones falsas. No debe olvidarse que, en el campo de las empresas del Estado, muchas veces han fundado las denuncias con dos objetivos: llegar a ocupar una función dentro de la entidad o dar preferencias, en adjudicación de licitaciones, a empresas, amigos o familiares. El aspecto político-partidista también juega un papel importante y debe ser tomado en cuenta. ENTEL, como cualquier otra empresa del Estado, merece la atención seria y oportuna por parte de la Contraloría, mucho más si son los propios ejecutivos quienes, hace tiempo, han solicitado auditorías sobre el manejo de tan importante entidad que presta servicios al país y que, conforme avanzan sus proyectos, nos colocarán, en el campo de las comunicaciones, en igualdad de condiciones con otros países desarrollados.

## Dios nos habla cada día

**PRIMERA MULTIPLICACION DEL PAN**  
Entonces Jesús se fue de allí en barca a un lugar apartado para orar solo. Pero la gente, en cuanto lo supo, lo siguió a pie desde sus pueblos. Jesús, al desembarcar y ver a tanta gente reunida, tuvo compasión y sanó a los enfermos.  
Al caer la tarde, sus discípulos se le acercaron para decirle: «Es un lugar desierto y se hace tarde; dile a esta gente que se vaya a las aldeas a comprar que comen». Pero Jesús les contestó: «¿Tienen necesidad de irse? Dénles ustedes de comer». Y ellos le contestaron: «No tenemos aquí más de cinco panes y dos pescados». Él les dijo: «Tráiganlos para acá».  
Entonces, manda sentarse a todos en la hierba. Toma los cinco panes y los dos pescados, levanta los ojos al cielo, pronuncia la bendición, parte los panes y los entrega a los discípulos para que se repartan a la gente.  
Y todos comieron hasta saciarse. Se recogieron doce canastos llenos de los pedruzcos que sobraron. Los que comieron fueron unos 5 mil hombres sin contar las mujeres y los niños. Mt. 14.13-21.  
**REFLEXIONEMOS JUNTOS**  
«El hombre no vive solamente de pan, pues todo lo que sale de la boca de Dios es vida para el hombre». Así dice la Biblia.  
De Dios viene el pan, pues Él ha puesto en la tierra todo lo que necesita la humanidad para su alimento y para su desarrollo. Pero Dios viene también la palabra que necesitamos para orientar la vida del mundo. Si no sabemos escuchar la palabra de Dios, no podemos solucionar los problemas del mundo. La fe en las promesas de Dios a la humanidad es la única fuerza que permite superar egoísmos y privilegios y conseguir para todos pan, paz y libertad. Jesús tuvo compasión de esa muchedumbre de la que los dirigentes poco se preocupaban.

# Política y diplomacia

Por Alfredo Morales Espinoza

Política y diplomacia, términos diferentes en su significación absoluta, no son tan encontrados como aparece en la consideración primera. Puede haber política en la diplomacia como diplomacia en la política. En su significación original, política es el arte de gobernar un Estado y diplomacia es la ciencia que estudia las relaciones internacionales entre Estados. Ambos, sin embargo, requieren de una fuerte base "ética" y mucha dosis de "habilidad", de astucia y disimulo. En palabras de Platón, el Estado y el individuo, esto es "político", cuando al obrar se inspiran en un principio contrario a la "justicia", son tanto más desarreglados, a la vez que desarreglados, cuanto más "injustos". Para Platón, la política y la diplomacia están subordinadas a la "moral" que operan en el campo de la inteligencia y de las "ideas". El dualismo tradicional de Platón observó la función integradora de la mente y de la conducta individual y social y la existencia de diferencias individuales.

En la materia que nos ocupa, la dolorosa historia política y diplomática del país, con honrosas excepciones, una conjunción de "realismo" "injusticia", de "inmoralidad" y "mala fe". Sin que sea necesario identificar los hechos, la insoportable repugnancia que provoca el drama, ha sido bien expresada por alguien en la siguiente composición:

**"Nublado el pensamiento yastras, como coluho,sofrimiento, cuántos vientesacabuscando olvidado, para marcar el pobre entendimiento o adormecer el corazón herido".**

La diplomacia es una actividad noble y elevada. Sus designios, claros y honrados, actúan en representación de los Estados, y por lo tanto es inexcusable cuando lo hace en los bajos menesteres de la intriga y la tradición. Pierde automáticamente sus privilegios y fuerzas cuando actúa directa o indirectamente combinada con organismos delictivos al margen de la decencia y el buen proceder. Así ocurre, por ejemplo, cuando a espaldas del pueblo y de la Ley intercambia correspondencia con otros países en perjuicio de la soberanía nacional.

En política, el equilibrio la armonía de conjunto están en la aprehensión de los honores.

## Dietsas y solidaridad social

Por René Estévez Torrico

El excesivo y descomunal aumento de dietsas que se dieron los honorables parlamentarios, ha causado no sólo indignación general sino, sobre todo, profundo malestar social y político. Si bien el poder legislativo tiene la facultad legal de la libertad de programa para el presupuesto, ese libre arbitrio está condicionado y limitado por el respeto que deben al derecho de los demás. El prófugo pensador inglés Bernard Shaw, en su obra "Miserias para revolucionarios", decía: "libertad significa responsabilidad; por eso le tienen tanto miedo la mayoría de los hombres". En nuestro caso diremos responsabilidad y solidaridad con el pueblo duramente castigado por una crisis ya de larga data; que pese a la adversidad soporta la carga que le impone la nueva política económica vigente desde hace tres años, porque cree, con razón o sin ella, que en el futuro cosechará los frutos que ha regado con su sacrificio y sus incalculables privaciones.

Es necesario que los ciudadanos y las instituciones se comprometan del principio básico de que están para servir a la democracia y no para servirse de ella. Resulta insólito y antidemocrático que en un régimen constitucional surjan grupos e instituciones privilegiados, completamente insensibles y sin vivencia alguna con los anhelos e ideales de la ciudadanía a la que dicen representar. Ningún poder de la Nación merece aún el Legislativo, que de considerarse una isla o un ente totalmente ajeno a la estructura social donde se desenvuelve.

Los motivos "debilísimos" motivos que se han esgrimido para tan manifiesta alza de dietsas, no puede menos que ofender y avergonzar tanto a los protagonistas como al resto de la población. Pues esos motivos son pueriles y cargados de un infantilismo que, de considerarse una isla o un ente totalmente ajeno a la estructura social donde se desenvuelve.

## A MANO ALZADA

Por Rulo Vall

**Y NUESTROS JAMAS PASAMOS DE UNAS MONEDAS...**

Ministerios	Salarios suplementarios en ministerios, de Julio de 1987 a febrero de 1988	Monto en Bs
Planeamiento		177.825
Finanzas		366.330
Recaudaciones		92.400
Informaciones		45.000
RR.EE.		36.000
Minería		56.000
Energía		8.000
Defensa		78.166
MACA		61.416
INE		196.846
Contraloría		32.000
Total		1.148.094

Nota: Las cifras han sido redondeadas.

# Santo Domingo de Guzmán

Un comunicador de la verdad: Por Fray Atanasio van Noenen, O.P.

El hábito es la vestimenta del monje; la capa es el manto del peregrino apostólico. Son dos símbolos del carisma dominicano. Domingo lleva dentro de su alma y sobre su cuerpo el hábito; del silencio nace la palabra del monje predicando la palabra del mensaje evangélico que vive en el silencio de su corazón y en la comunicación del encargo que ha recibido en el retiro de su intimidad con Dios.

Domingo, "hambre matutino" al encuentro de Cristo Peregrino. Es esta misión del peregrino apostólico que da dinamismo a la vida monástica y profundidad y empuje a su voz evangélica. Domingo se refugia en las sombras del claustro, donde se alimenta del silencio de Dios, de cuyo ministerio lanza su voz de fuego: "Vigorosa, rasmada, ardiente, orientada hacia el mundo". Su propia imagen transfigurada en blancas alas de luz y claridad: "Vuestras rodillas son vuestras alas". (Gertrud von Le Port)

Sus alas no eran ideológicas, ya que en la postura del orante y mendigo ante el misterio de Dios percibe realísticamente la realidad de las cosas. No es sorprendente, pues, que los mejores e inteligentes e inquietos de la juventud de su tiempo y de siglos después, como Tomás de Aquino, Alberto Magno, Vicente Ferrer, Cayetano, Lacordaire, Lebrét y muchos más, se sintieron cautivados por este sereno, pero impávido místico, Domingo de Guzmán. Su realismo religioso se describe igualmente en el misticismo de Catalina de Sena, Eckhart, Tauler y Suso.

Domingo, monje en la búsqueda de la verdad, es peregrino de la comunicación de la verdad. Cristo para él es en el sentido preciso: "El Camino, la Verdad y la Vida". Está llamado a la familiaridad con el Padre, hijo de la sangre del Hijo del Verbo. LA PALABLA, inspirado por el soplo del Espíritu Santo que le empuja a salir sus hijos a todos los rincones de la tierra y de los tiempos: profeta, peregrino, predicador -Padre de sus hijos de la Orden de Predicadores- "Id, pues, a todas las gentes... en el nombre del Padre y del Hijo y del Espíritu Santo... enseñadlos..." (Mt. 28.19). Pero el peregrino y predicador necesita fuerza: pan para el camino que le lleva de Dios a los hombres. Se arrodilló reverentemente, cuando se regaló un pan entero. Entregado a la palabra de la verdad, se ve en la necesidad del pan de los pobres para que sea pan para los pobres. Como a Elias, Señor le dice: Levántate, y trae como por que tienes un largo camino. Como el Pan que soy Yo, el Pan de mi amor, por el que sabes que estoy contigo para que tú mismo que recibes este Pan, seas en el mundo pan blanco de bondad.

Domingo, mendigo ante Dios para los hambrientos; mendigo ante los hombres, pidiendo de ellos el pan de la fe. De rodillas está ante la "Vibre de Israel", Madre de Aquel "que se despojó de sí mismo" (Fl. 2.7) y "se hizo pobre" (2 Cor. 8.9) para aquellos "pobres" que se pierden en la pasión -no del "dar", sino de satisfacer cada vez más sus deseos del "tener", despojando el mundo bajo el peso del poder insustentable, hundiendo el siglo de la abundancia en el cieno de una miseria mudada. Se explica que es el amigo de su cotiánico. El "Tuvieron" de Asia, el padre de Purres, Juan Masías y Luis Beltrán, "masa paciencia" de la Rosa de América.

Domingo, el desprendido -Padre de Bernardo de Potosí- El peregrino mendicante, abyecto hacia el mundo, se hizo navegante con Cristóbal Colón en futuras generaciones de sus hijos: Conquistador -no de oro, sino conquistador de almas, cristianizándolas para la libertad en Cristo, ya que la verdad y la libertad van juntas. De esta perspectiva, por Francisco de Victoria, luchan para la dignidad humana, personal y social del Indio, revalorizando los abusos de los conquistadores y encomenderos y abogando por más leyes ecuménicas de protección". Antonio Montesino, Domingo de Betanzos y Luis Casas no son nombres de luchadores olvidados en nuestros días.

Domingo se pregunta: Si soy pobre, ¿cómo puedo enriquecer a los demás? ¿No es que admito más penurias y desvalimiento? La pobreza le hizo a Santo Domingo absolutamente disponible de Dios: el "Padre nuestro" que recoge nuestra indignidad universal en sus manos prodigiosas.

El mendigo de Dios nos hace ver que el hombre por su naturaleza es mendigo. De esta perspectiva, por la que un nuevo Génesis para la humanidad entera. Todos de la tierra y de la izquierda se encuentran en el centro: en las manos de las que salieron todas las riquezas del mundo, creadas para todos; nacería una comunidad renovada, superando el comunismo tal como el capitalismo unidos todos y "unánimes" en la función del pan (1 Jch. 2-4).

Es el mendicante, Domingo, que con "carisma de gobierno y administración" de un ejército de mendicantes evangélicos da la pauta para la solución que buscan hoy los economistas, resumiendo la sabiduría de los grandes decretos bíblicos: José de Egipto que compartió el pan con sus hermanos (Gén. 43 y 44); José de Nazaret, "administrador y solicitante" y María, la Madre que puso la mano del ágape para la familia de los hijos de Dios.

## La lucha por la libertad

Por Germán Arciniegas

BOGOTÁ (ALA). - Comenzó este siglo muy distinto de como va a acabar. Lo mismo en Europa que en América Latina. El nuevo siglo, para nosotros, se llamó Ariel, como en La Tempestad de Shakespeare. Rodó, desde Montevideo, el mundo entero. Se enfrentó el Espíritu, enfrentándolo a Calibán que sería el imperialismo de los estadounidenses dominados por el ánimo de lucro. Entonces París era el lugar de encuentro de una juventud en que alternaban Rubén Darío, Amado Nervo, los García Calderón, Lugones, Herrera y Reissig, César Vallejo, Bianco Fontana, Gómez Carrillo... La Universidad que contaba para nosotros era La Sorbona. La Academia Francesa premiaba la Revue de L'Amérique Latine. Francia era "nuestra madre intelectual". En la editorial de Ch. Bourret o de Granier salían libros de mexicanos, argentinos, peruanos, colombianos... que no estaban bien lanzados al mundo si no era desde Lutecia, la Ciudad Luz. Darío escribía Mundial a orillas del Sena y escribía su respuesta a Verlaine.

Francia vivía una paz sin precedentes y recordaba una gran gloria que no quisiera volver a vivir la guerra del 70... No se daba cuenta de los preparativos de la primera guerra del mundo entre un que resplandecían las brutalidades del hombre primitivo.

Dos colombianos riens y formados en ese ambiente liberal, del socialismo utópico del Barrio Latino, Luis Eduardo y Agustín Nieto Caballero, asistían a las conferencias de la Sorbona. Le empujó a regresar a su tierra la tentación de hacer en Colombia lo que en España se discutía en los cafés del barrio latino.

Luis Eduardo y Agustín Nieto Caballero, Luis Eduardo pensaba en la política a través del periódico. Agustín en la educación a través de la escuela nueva. En lo que hizo esta pareja simbólica podría estudiarse todo un proceso que no es de Colombia sino de toda la América Latina, al cumplirse cien años de la Independencia. Aquí se llamó a esa la Generación del centenario. De nuevo la lucha por la libertad alcanzaba dimensión continental. De 10.10 hacia atrás, sólo eran resacas de cultura y éxtasis inspirados en el Ariel de Irujo. La Independencia (para

# Cancilleres centroamericanos se reúnen hoy con Shultz en Guatemala

**POR SERGIO CARRASCO GUATEMALA, 31 (AP).** Los cancilleres de Guatemala, Costa Rica, El Salvador y Honduras se reunirán mañana aquí con el secretario de estado norteamericano George Shultz, en un nuevo intento por impulsar las debilitadas negociaciones sobre la paz en Centroamérica.

Pero pareciera poco probable que de ese encuentro surja una declaración conjunta que presione a Nicaragua para que se comprometa a democratizar su proceso revolucionario.

Luego de sus conversaciones con los cancilleres

Shultz proseguirá viaje a otros ocho países latinoamericanos, Nicaragua, por intermedio de su vicepresidente Sergio Ramírez, ya calificado de "legítima" declaración cualquier reunión y que involucre a su gobierno, al no estar presente en las conversaciones.

Un comunicado de la presidencia de Guatemala afirmó que los puntos que se abordarán en el encuentro con Shultz están "basados en la política de neutralidad activa que impulsa el presidente Vinicio Cerezo".

El diputado Edmund Mulet, de la Unión del Centro Nacional, afirmó

a periodistas que el embajador itinerante de Estados Unidos para Centroamérica, Morris Busby, durante su viaje para preparar la visita de Shultz "intentó presionar a Cerezo para que abandonara su política de neutralidad activa".

Mulet afirmó que El Salvador y Honduras ya se habrían comprometido con Busby, mientras que Costa Rica no había tomado ninguna decisión en ese sentido.

Pero una declaración de la embajada norteamericana aquí, difundida hoy, rechaza como "completamente falsas" esas versiones.

# Séptimo año de su muerte Recuerdo de Omar Torrijos está más vivo que nunca entre los panameños

**PANAMA, 31 (EFE).** Cuando se cumplen el séptimo aniversario de la muerte del general Omar Torrijos, su río Democrático, grupo político que recuerda está más vivo que nunca abandonando esa ideología.

No obstante, al comenzar las de las autoridades, se han unido en presiones políticas y económicas de Estado Unidos para forzar la destitución de Torrijos en la Jefatura del Ejército, general Manuel Noriega, el "Tortijismo" resuscitó la crisis panameña, el "Tortijismo" con más fuerza, y en su torno se reunió una crisis como reunión los sectores nacionalistas para afrontar esa "agresión".

# Según dirigente laboral Deuda venezolana es impagable en las actuales condiciones económicas del país

**CARACAS, 31 (EFE).** La Confederación de Trabajadores de Venezuela (CTV), reitera que el gobierno no puede seguir cumpliendo con el convenio de pagos de la deuda externa a costa del sacrificio popular, dijo Antonio Ríos dirigente de esa organización.

El dirigente de la CTV, máximo organismo laboral del país, indicó en una entrevista publicada hoy por el periódico local "El Nacional" que la deuda venezolana (35.000 millones de dólares) es "impagable" en las actuales condiciones económicas del país.

Ríos manifestó que el único camino que tiene Venezuela frente al problema de la deuda es suspender los pagos y solicitar a la banca acreedora una nueva negociación.

El nuevo acuerdo con la banca debe tomar en cuenta, entre otros factores, la caída de los precios del petróleo, de divisas, de las reservas internacionales y la necesidad de créditos para el desarrollo.

Ríos, miembro del partido gubernamental que lidera Jaime Lusinchi, dijo que el pacto para pagar la deuda está en "condiciones de fracaso" y que el gobierno debe tomar en cuenta, entre otros factores, la caída de los precios del

# A diez días de la asunción de Borja Aumentan las críticas al gobierno de Febres Cordero en el Ecuador

**QUITO, 31 (EFE).** Al faltar diez días para que Rodrigo Borja asuma la presidencia de Ecuador, aumentan las críticas de la oposición a la gestión del actual presidente, el conservador León Febres Cordero, que pide incluso su enjuiciamiento tras el relevo presidencial, el próximo 10 de agosto.

La gestión económica del gobierno de Febres Cordero, que se denominó de "reconstrucción nacional" y que llegó al poder en 1984 con el lema "trabajo y empleo", es uno de los aspectos más criticados por la social democrática ecuatoriana, que, con Borja, logra por primera vez la presidencia del país.

Una deuda exterior de 11.000 millones de dólares, cuyos intereses no se pagan desde hace un año, y una crisis

económica sin evaluar en la administración del estado son las principales acusaciones de los social demócratas en este terreno.

En cuanto a la política interna, el mandato presidencial de Febres Cordero ha pasado por dos fases bien diferenciadas, cuyo punto de inflexión se situó en marzo de 1986, con las sublevaciones del entonces general Frank Vargas Puzosa.

En un sistema presidencialista como el ecuatoriano y con una mayoría relativa en el Congreso, Febres Cordero se enfrentó durante los dos primeros años de su mandato con los otros poderes del estado, el Tribunal de Garantías, la Corte Suprema de Justicia, y el propio Congreso.

**municipalidad de la paz banco mundial proyecto de fortalecimiento municipal**

**INVITACION PUBLICA PFM 198/88 CONVENIO DE CREDITO 1842 BO**

En cumplimiento con lo dispuesto por las Leyes Bolivianas y normas del Banco Mundial/AIF, Ordenanza Municipal N° 41/87 y R.M. N° 26/87 del H. Concejo Municipal, se invita a las Empresas legalmente establecidas a presentar sus propuestas para:

**(D.2.3.) GALERIAS FILTRANTES - CAMINO PAMPAHASI**

Las propuestas deberán cumplir con el Pliego de Especificaciones Técnicas y Condiciones Generales que les proporcionará la Unidad del PFM de la H. Alcaldía Municipal, ubicada en Plaza Isabel La Católica N° 2479 a partir de fecha 01/8/88, a Bs 50.-

Fecha de Presentación:	23/8/88	hasta horas 15:00
en sobre lacrado.		
Fecha de Apertura:	23/8/88	a horas 15:30
Forma de Calificación:	Precio 100 puntos	
	Plazo 30 puntos	
Precio Oficial:	Bs. 91.331,64	

La Paz, 29 de julio, 1988

**municipalidad de la paz banco mundial proyecto de fortalecimiento municipal**

**INVITACION PUBLICA PFM 199/88 CONVENIO DE CREDITO 1842 BO**

En cumplimiento con lo dispuesto por las Leyes Bolivianas y normas del Banco Mundial/AIF, Ordenanza Municipal N° 41/87 y R.M. N° 26/87 del H. Concejo Municipal, se invita a las Empresas legalmente establecidas a presentar sus propuestas para:

**(D.2.3.) GALERIA FILTRANTE AUTOPISTA**

Las propuestas deberán cumplir con el Pliego de Especificaciones Técnicas y Condiciones Generales que les proporcionará la Unidad del PFM de la H. Alcaldía Municipal, ubicada en Plaza Isabel La Católica N° 2479 a partir de fecha 01/8/88, a Bs 50.-

Fecha de presentación:	23/8/88 hasta Hs. 15:00	en sobre lacrado
Fecha de Apertura:	23/8/88 a Hs. 15:30	
Forma de Calificación:	Precio 100 puntos	
	Plazo 30 puntos	
Precio Oficial:	Bs 58.676,56	

La Paz, 29 de julio de 1988

**municipalidad de la paz banco mundial proyecto de fortalecimiento municipal**

**INVITACION PUBLICA PFM 190/88 CONVENIO DE CREDITO 1842 BO**

En cumplimiento con lo dispuesto por las Leyes Bolivianas y normas del Banco Mundial/AIF, Ordenanza Municipal N° 41/87 y R.M. N° 26/87 del H. Concejo Municipal, se invita a las Empresas legalmente establecidas a presentar sus propuestas para:

**(D.2.4.) ESPIGONES RIO LA PAZ-FLANCO ESTE**

Las propuestas deberán cumplir con el Pliego de Especificaciones Técnicas y Condiciones Generales que les proporcionará la Unidad del PFM de la H. Alcaldía Municipal, ubicada en Plaza Isabel La Católica N° 2479 a partir de fecha 01/8/88, a Bs. 50.-

Fecha de Presentación:	20/8/88	hasta Hs. 15:00
en sobre lacrado.		
Fecha de Apertura:	20/8/88	a horas 15:30
Forma de Calificación:	Precio 100 puntos	
	Plazo 30 puntos	
Precio Oficial:	Bs. 85.670,27	

La Paz, 29 de julio de 1988

**municipalidad de la paz banco mundial proyecto de fortalecimiento municipal**

**INVITACION PUBLICA PFM 192/88 CONVENIO DE CREDITO 1842 BO**

En cumplimiento con lo dispuesto por las Leyes Bolivianas y normas del Banco Mundial/AIF, Ordenanza Municipal N° 41/87 y R.M. N° 26/87 del H. Concejo Municipal, se invita a las Empresas legalmente establecidas a presentar sus propuestas para:

**(D.2.4.) QUEBRADA JANKO CHUTA SUPERIOR CONSTRUCCION MURO DE GAVIONES**

Las propuestas deberán cumplir con el Pliego de Especificaciones Técnicas y Condiciones Generales que les proporcionará la Unidad del PFM de la H. Alcaldía Municipal, ubicada en Plaza Isabel La Católica N° 2479 a partir de fecha 01/8/88, a Bs 50.-

Fecha de Presentación:	20/8/88 hasta Hs. 15:00	en sobre lacrado
Fecha de Apertura:	20/8/88 a horas 15:30	
Forma de Calificación:	Precio 100 puntos	
	Plazo 30 puntos	
Precio Oficial:	Bs 93.602,69	

La Paz, 29 de julio, 1988

**municipalidad de la paz banco mundial proyecto de fortalecimiento municipal**

**INVITACION PUBLICA PFM 191/88 CONVENIO DE CREDITO 1842 BO**

En cumplimiento con lo dispuesto por las Leyes Bolivianas y normas del Banco Mundial/AIF, Ordenanza Municipal N° 41/87 y R.M. N° 26/87 del H. Concejo Municipal, se invita a las Empresas legalmente establecidas a presentar sus propuestas para:

**(D.2.4.) ESPIGONES RIO LA PAZ - FLANCO OESTE**

Las propuestas deberán cumplir con el Pliego de Especificaciones Técnicas y Condiciones Generales que les proporcionará la Unidad del PFM de la H. Alcaldía Municipal, ubicada en Plaza Isabel La Católica N° 2479 a partir de fecha 01/8/88, a Bs 50.-

Fecha de Presentación:	20/8/88 hasta Hs. 15:00	en sobre lacrado.
Fecha de Apertura:	20/8/88 a horas 15:30	
Forma de Calificación:	Precio 100 puntos	
	Plazo 30 puntos	
Precio Oficial:	Bs 85.670,27	

La Paz, 29 de julio, 1988

**municipalidad de la paz banco mundial proyecto de fortalecimiento municipal**

**INVITACION PUBLICA PFM 196/88 CONVENIO DE CREDITO 1842 BO**

En cumplimiento con lo dispuesto por las Leyes Bolivianas y normas del Banco Mundial/AIF, Ordenanza Municipal N° 41/87 y R.M. N° 26/87 del H. Concejo Municipal, se invita a las Empresas legalmente establecidas a presentar sus propuestas para:

**(D.2.4) QUEBRADA CEMENTERIO JARDIN SUPERIOR CONSTRUCCION MURO DE GAVIONES**

Las propuestas deberán cumplir con el Pliego de Especificaciones Técnicas y Condiciones Generales que les proporcionará la Unidad del PFM de la H. Alcaldía Municipal, ubicada en Plaza Isabel La Católica N° 2479 a partir de fecha 01/8/88, a Bs 50.-

Fecha de Presentación:	22/8/88	hasta Hs. 15:00
en sobre lacrado.		
Fecha de Apertura:	22/8/88	a horas 15:30
Forma de Calificación:	Precio 100 puntos	
	Plazo 30 puntos	
Precio Oficial:	Bs 83.727,39	

La Paz, 29 de julio, 1988

**municipalidad de la paz banco mundial proyecto de fortalecimiento municipal**

**INVITACION PUBLICA PFM 197/88 CONVENIO DE CREDITO 1842 BO**

En cumplimiento con lo dispuesto por las Leyes Bolivianas y normas del Banco Mundial/AIF, Ordenanza Municipal N° 41/87 y R.M. N° 26/87 del H. Concejo Municipal, se invita a las Empresas legalmente establecidas a presentar sus propuestas para:

**(D.2.4) QUEBRADA SAN JOSE II CONSTRUCCION MURO DE GAVIONES**

Las propuestas deberán cumplir con el Pliego de Especificaciones Técnicas y Condiciones Generales que les proporcionará la Unidad del PFM de la H. Alcaldía Municipal, ubicada en Plaza Isabel La Católica N° 2479 a partir de fecha 01/8/88, a Bs 50.-

Fecha de Presentación:	22/8/88	hasta Hs. 15:00
en sobre lacrado.		
Fecha de Apertura:	22/8/88	a horas 15:30
Forma de Calificación:	Precio 100 puntos	
	Plazo 30 puntos	
Precio Oficial:	Bs 91.539,50	

La Paz, 29 de julio, 1988

**municipalidad de la paz banco mundial proyecto de fortalecimiento municipal**

**INVITACION PUBLICA PFM 200/88 CONVENIO DE CREDITO 1842 BO**

En cumplimiento con lo dispuesto por las Leyes Bolivianas y normas del Banco Mundial/AIF, Ordenanza Municipal N° 41/87 y R.M. N° 26/87 del H. Concejo Municipal, se invita a las Empresas legalmente establecidas a presentar sus propuestas para:

**(D.2.3) GALERIAS FILTRANTES SAN JORGE**

Las propuestas deberán cumplir con el Pliego de Especificaciones Técnicas y Condiciones Generales que les proporcionará la Unidad del PFM de la H. Alcaldía Municipal, ubicada en Plaza Isabel La Católica N° 2479 a partir de fecha 01/8/88, a Bs 50.-

Fecha de Presentación:	23/8/88	hasta Hs. 15:00
en sobre lacrado.		
Fecha de Apertura:	23/8/88	a horas 15:30
Forma de Calificación:	Precio 100 puntos	
	Plazo 30 puntos	
Precio Oficial:	Bs 77.012,88	

La Paz, 29 de julio, 1988

**municipalidad de la paz banco mundial proyecto de fortalecimiento municipal**

**INVITACION PUBLICA PFM 193/88 CONVENIO DE CREDITO 1842 BO**

En cumplimiento con lo dispuesto por las Leyes Bolivianas y normas del Banco Mundial/AIF, Ordenanza Municipal N° 41/87 y R.M. N° 26/87 del H. Concejo Municipal, se invita a las Empresas legalmente establecidas a presentar sus propuestas para:

**(D.2.4) QUEBRADA LOS ANGELES INFERIOR CONSTRUCCION MURO DE GAVIONES**

Las propuestas deberán cumplir con el Pliego de Especificaciones Técnicas y Condiciones Generales que les proporcionará la Unidad del PFM de la H. Alcaldía Municipal, ubicada en Plaza Isabel La Católica N° 2479 a partir de fecha 01/8/88, a Bs 50.-

Fecha de Presentación:	20/8/88	hasta Hs. 15:00
en sobre lacrado.		
Fecha de Apertura:	20/8/88	a horas 15:30
Forma de Calificación:	Precio 100 puntos	
	Plazo 30 puntos	
Precio Oficial:	Bs 65.555,75	

La Paz, 29 de julio, 1988

**municipalidad de la paz banco mundial proyecto de fortalecimiento municipal**

**INVITACION PUBLICA PFM 194/88 CONVENIO DE CREDITO 1842 BO**

En cumplimiento con lo dispuesto por las Leyes Bolivianas y normas del Banco Mundial/AIF, Ordenanza Municipal N° 41/87 y R.M. N° 26/87 del H. Concejo Municipal, se invita a las Empresas legalmente establecidas a presentar sus propuestas para:

**(D.2.4) QUEBRADA LOS ANGELES SUPERIOR CONSTRUCCION MURO DE GAVIONES**

Las propuestas deberán cumplir con el Pliego de Especificaciones Técnicas y Condiciones Generales que les proporcionará la Unidad del PFM de la H. Alcaldía Municipal, ubicada en Plaza Isabel La Católica N° 2479 a partir de fecha 01/8/88, a Bs 50.-

Fecha de Presentación:	22/8/88	hasta Hs. 15:00
en sobre lacrado.		
Fecha de Apertura:	22/8/88	a horas 15:30
Forma de Calificación:	Precio 100 puntos	
	Plazo 30 puntos	
Precio Oficial:	Bs 59.456,17	

La Paz, 29 de julio, 1988

**municipalidad de la paz banco mundial proyecto de fortalecimiento municipal**

**INVITACION PUBLICA PFM 195/88 CONVENIO DE CREDITO 1842 BO**

En cumplimiento con lo dispuesto por las Leyes Bolivianas y normas del Banco Mundial/AIF, Ordenanza Municipal N° 41/87 y R.M. N° 26/87 del H. Concejo Municipal, se invita a las Empresas legalmente establecidas a presentar sus propuestas para:

**(D.2.4) QUEBRADA CEMENTERIO JARDIN INFERIOR CONSTRUCCION MURO DE GAVIONES**

Las propuestas deberán cumplir con el Pliego de Especificaciones Técnicas y Condiciones Generales que les proporcionará la Unidad del PFM de la H. Alcaldía Municipal, ubicada en Plaza Isabel La Católica N° 2479 a partir de fecha 01/8/88, a Bs 50.-

Fecha de Presentación:	22/8/88	hasta Hs. 15:00
en sobre lacrado.		
Fecha de Apertura:	22/8/88	a horas 15:30
Forma de Calificación:	Precio 100 puntos	
	Plazo 30 puntos	
Precio Oficial:	Bs 97.899,59	

La Paz, 29 de julio, 1988

# Universario de Siglo XX

**LLALLAGUA, 30 (PRESENCIA).** Este 1º de agosto, se conmemoró el 3er. Aniversario de Fundación de la Universidad Nacional "Siglo XX", con una serie de actividades culturales, deportivas y sociales, con la participación de docentes, administrativos y alumnos.

Por otra parte, diferentes instituciones educativas del Norte de Potosí, realizaron este encuentro con un fin positivo por los intereses regionales y esperan que los cursos profesionales se reanuden en la mejor forma de este superior casa de estudios, se pongan al servicio de los sectores populares.

# Cochabamba se prepara para la descentralización administrativa

**COCHABAMBA, 31 (PRESENCIA).** Esta ciudad se prepara para la Descentralización Administrativa que debe ser aprobada por el Congreso Nacional en el periodo de sesiones que comienza el próximo 6 de agosto, declaró a PRESENCIA el prefecto del Departamento, German Lema Aranz.

Explica que hace 3 años se dio el primer paso, con un Gobierno Departamental, con representantes de diferentes organizaciones dependientes del aparato gubernamental. Se buscó lograr un trabajo coordinado, para evitar interferencias entre ellas.

Por otro lado, explica la autoridad política, de producirse la descentralización, inclusive los prefectos departamentales serían nombrados por voto popular. De ser así, será necesaria la disponibilidad de una casa de gobierno. Con esta finalidad se ha dispuesto la restauración total del edificio prefectural, ubicado en la Plaza 14 de Septiembre. Los trabajos comenzaron hace 3 años. Primero con la renovación total del tejado, posteriormente con la restauración de sus dependencias de acuerdo a la arquitectura original.

## Cochabamba

### Gobierno ratifica valores morales con la captura de Roberto Suárez

**COCHABAMBA, 31 (PRESENCIA).** La captura y posterior procesamiento del jefe de la Cocalina, Roberto Suárez es una muestra de la seriedad con la que trata el gobierno boliviano el problema del narcotráfico, declaró a PRESENCIA el subsecretario del Ministerio del Interior, Eduardo Pérez Beltrán.

El hecho es "una ratificación de la recuperación de los valores morales y un desagravio a la nación". La delincuencia internacional que concentró sus actividades en Bolivia, ha tenido una muestra elocuente de cuánto se puede hacer en defensa de la dignidad nacional. El gobierno constitucional del Dr. Víctor Paz Estenssoro dispuso de la investigación seria de las andanzas de los peccadores del narcotráfico y los resultados son de dominio público.

Requerido sobre el pedido de Roberto Suárez, de ser juzgado por un tribunal internacional, declaró que Bolivia es un país jurídicamente organizado y está en condiciones de juzgar al hombre que con anterioridad fue sentenciado por delitos comprobados.



**II ENCUENTRO NACIONAL.- COCHABAMBA, (PRESENCIA).** Representantes de la empresa privada de todo el país se reunieron en esta ciudad en el II Encuentro Nacional de Instituciones Privadas con el propósito de analizar una serie de temas destinados a la capacitación de los empresarios. Los empresarios privados manifestaron su preocupación por la fecha en que el gobierno no ha comenzado la reactivación económica que es esperada desde hace tiempo. Manifestaron su esperanza de que, con los acuerdos con el Fondo Monetario Internacional (FMI) se dispongan los fondos necesarios para llevar a cabo la reactivación económica.

## Notas breves de Potosí

**POTOSÍ, 31 (PRESENCIA).** En los días previos a la celebración de las fiestas patrias en esta ciudad, existen diversos preparativos por parte del comité de festejos del "6 de Agosto" así como otras instituciones de carácter cívico, cultural, social etc.

Uno de los aspectos más notorios de la preparación de las fiestas patrias, constituye los ensayos que en forma diaria realizan las bandas estudiantiles de colegios fiscales y particulares de la Villa Imperial para intervenir en el desfile escolar del 5 de agosto.

## POSTERGACION DE ELECCIONES EN EL MNR

Las elecciones para el comando urbano de Potosí del partido gobernante del MNR han sido postergadas para el 14 de este mes de agosto, advirtiéndose ciertas pugnas internas que demuestran una aparente división que sin embargo es negada por los representantes de este partido político.

De manera extraoficial se ha conocido que existen tres candidatos para jefe del comando urbano del MNR, los mismos que serían el actual prefecto del departamento, Dr. Martín Quiroz Alcalá; el presidente de CODEFOC Johnny Prada Uribe y el inspector departamental del trabajo, Waldo Mendivil.

## CLAUSTRO UNIVERSITARIO

Se ha publicado en las últimas horas la convocatoria para el claustro universitario fijado para los días últimos de agosto, para elegir a las nuevas autoridades de la universidad "Tomas Frías", dentro del sistema democrático e institucional de dicha casa superior de estudio.

Por este motivo se han comenzado a efectuarse diferentes consultas internas especialmente a nivel de la planta de cátedráticos de la universidad potosina para elegir postulantemente a los cargos de Rector y Vicerrector que actualmente son el Dr. Félix Iniguez y el Lic. Pedro Cuellar respectivamente, quienes han cumplido con su gestión correspondiente.

## RECLUTAMIENTO MILITAR

Se han presentado reiteradas denuncias, especialmente de padres de familia, por algunos "excesos" cometidos durante el reclutamiento en la Villa en esos últimos días. De acuerdo a dichas denuncias, grupos de soldados del Regimiento Pérez irrumpieron en horario nocturno a los establecimientos escolares, a los campos deportivos y también a algunos domicilios particulares originando alaridas protestas de profesores, padres de familia y también de la propia ciudadanía.

## TRASLADO DE FERIA FRANCA

El controvertido caso del traslado de la feria popular a un lugar más adecuado no ha sido superado hasta ahora puesto que mientras las autoridades municipales se empeñan en reorganizar y buscar una ubicación apropiada para la feria franca de los fines de semana, los comerciantes de esta feria se resisten a trasladarse a otro lugar.

La referida feria de los sábados y domingos se realiza actualmente en las calles Chichas y Fortunato Gumiel entre un desorden cada vez más creciente.

El reciente coloquio de historiadores nacionales realizado en la Villa Imperial ha recomendado el traslado de dicha feria popular ubicada dentro del casco histórico colonial de la Villa Imperial y son del mismo criterio otras instituciones locales.

# Prosigue conflicto minero en Huanuni

**HUANUNI, 31 (PRESENCIA).** Sucurren 15 días de huelga de los mineros huanuníes, que expresan su oposición a la implementación de restricciones de explotación minera de este distrito.

Los trabajadores mineros en esta zona se oponen a las particularidades y características de explotación minera de este distrito.

Los trabajadores mineros en esta zona se oponen a las particularidades y características de explotación minera de este distrito.

trativos de UTO, campesinos, amas de casa de Huanuni, trabajadores mineros de Siglo XX-Catavi, COD, de otros departamentos han expresado su total apoyo a las demandas de los mineros de este distrito, en defensa de las empresas estatales mineras, el derecho a la jornada laboral de 40 horas, atención a demandas salariales, dotación de herramientas, sistema de seguridad industrial para los de interior mina, mejor ventilación en los parajes de explotación y otros, como ser el derecho de la Asociación Sindical para defender sus intereses, que son permanentemente ignorados por las autoridades actuales de COBIMIL y el gobierno.

## Cochabamba

# Asamblea extraordinaria de COMTECO reconoce deuda con empresa ERICSSON

**COCHABAMBA, 31 (PRESENCIA).** La asamblea extraordinaria de la Cooperativa Mixta de Teléfonos Cochabamba -COMTECO- reconoció oficialmente la deuda con la empresa sueca ERICSSON, por la compra de equipos y material para la instalación de la décima serie. En la misma ocasión se aprobó rechazar las pretensiones de la empresa publicitaria REDINAL, que se atribuya contrato para la impresión de una nueva guía telefónica.

Tomando en cuenta intereses penales, COMTECO tiene una deuda de 1.500.000 dólares. Sin embargo, existe disposición en ERICSSON para dejar sin efecto el pago de los intereses penales, de modo que quedaría por pagar solamente 1.250.000 dólares.

firmado con la empresa REDINAL para la impresión de una nueva guía, dispuso continuar el juicio, en defensa de los intereses de los 23.000 socios de la empresa cooperativa.

Se explicó que no existió tal contrato, por cuanto COMTECO, permaneció intervenido por INALCO después de una renuncia intempestiva de los miembros del Consejo de Administración en la madrugada del 25 de septiembre de 1987.

sin embargo el presunto contrato firmado con la empresa REDINAL para la impresión de una nueva guía, dispuso continuar el juicio, en defensa de los intereses de los 23.000 socios de la empresa cooperativa.

que aquel documento es totalmente atentatorio a los intereses de COMTECO, amarra a la empresa por 13 años e impone exigencias a los socios, desconociendo sus derechos como propietario de la empresa cooperativa telefónica.

Se informó, por otro lado,

# EMPRESA METALURGICA VINTO INVITACION PUBLICA Nº 10/88

La Empresa Metalúrgica Vinto, invita a todas las casas comerciales y/o industriales legítimamente habilitadas en el país presentar propuestas para la adquisición de:

Propuestas para Motor de Montacargas Steimböck Motor Diesel Deutz tipo F 3L 912/W Nº 6380470".

El pliego de especificaciones técnicas y administrativas podrá recabarse en la oficina de Asesoría Legal de la Empresa Metalúrgica Vinto (Oruro) y/o oficina Gestoría en la ciudad de La Paz Avenida Villazón Nº 1966) previo empuje de Bs. 100 (Diez mil) bolivianos.

Las propuestas deberán presentarse en la oficina de Asesoría Legal de la Empresa Metalúrgica Vinto (Oruro) y/o oficina Gestoría (La Paz) hasta el día 23 de agosto de 1988, horas 15:00, con el rubro: Empresa Metalúrgica Vinto Ref.: Repuestos de Motor de Montacargas Steimböck Motor Diesel Oruro-Bolivia Oruro (Vinto), julio de 1988 La Empresa

**Revestimiento de "ROBLE"**  
Para su oficina u hogar

Sus. 10.50/m<sup>2</sup> Bs 26/m<sup>2</sup>

**BOLIVIAN HARDWOOD**  
Calidad reconocida !!

Santa Cruz : Km. 8 1/2 Carr. Cotoca - Telfs. 33980/30982  
La Paz : Foresta Edif. Foncomin - Av. 20 de octubre 2038 - Planta baja - local 6 - Teléfono: 356677

**Equipos para Talleres**

Balancadora de Rueda - Armadora y Desarmadora de Llantas Elevadores - Alineadora de Ruedas

Representa: **Maquimport S.C.**  
Carretera Cochabamba 350 - Telf. 46301 - Casilla 3581 Telex 4518 - MAPOR BV - Santa Cruz - Bolivia

Linea de Crédito a largo plazo y bajo interés

**Las Palmas Hotel** \*\*\*\*

Desayuno Buffet y el diario !!! sólo para comenzar

\*Alto nivel de servicios.  
\*Habitaciones con gran confort.

ubicadas en el centro de la ciudad de Santa Cruz, y a pocos minutos del Aeropuerto Internacional Viru-Viru (Servicio de Transfer Incont)

us. 33.00 Lunes a Jueves  
us. 19.25 Viernes a Domingo

**NOS GUSTA SERVIR!**

COCHABAMBA: FERNANDO SANCHEZ, SAE Adu y - OI 1, Telf. 20589-20591-20600.  
SUCRE: TENDIAR MORALES, SAE Adu y - OI 1, Telf. 12206.  
TENDIAR MORALES, SAE Adu y - OI 1, Telf. 12144.

**o su agencia de viajes preferida**

\*Tarifas diarias por persona, en base a habitación doble pequeña de fin de semana. Número limitado de habitaciones disponibles. No aplicable a grupos.

AV. TROMPELLO SEGUNDO ANILLO AL 500 C.V. 27-23 TELEF. (091) 3-3566-3813-3-4975-3614-3743  
CALLE CARLES PALMIOT P.O. BOX 302 SANTA CRUZ BOLIVIA

**Lujo en liquidación total!**  
POR CAMBIO DE RUBRO

- Hileras y vasos
- Artículos de baño
- Canastas tejidas
- Adornos de cristal
- Adornos en bronce
- Lámparas de techo
- Lámparas de mesa
- Maqueteros de bronce
- Adornos en cerámica
- Árboles deshidratados
- Bases de cerámica para arreglos florales
- Módulos de vidrio para exposición

Descuentos del 35% al 50%

**fiorenza**  
A Villazón 1964 (Frente a la UMSA) Telf. 343005

**¡ATENCIÓN!**

A NUESTROS ABONADOS, EN PARTICULAR LA ZONA DE MIRAFLORES

**ESTAMOS AQUÍ**

**NUEVA SUCURSAL**  
AV. ILLIMANI Nº 1907

- \* Pago de Facturas
- \* Informes
- \* Solicitud de Servicios
- \* Reclamos
- \* Rehabilitaciones

A PARTIR DEL 1º DE AGOSTO PARA SU COMODIDAD CON LA GENTILEZA DE SIEMPRE

Constancio Kilowatt

**COBEE BPC**  
COMPAÑIA BOLIVIANA DE ENERGIA ELECTRICA BOLIVIAN POWER COMPANY LIMITED

En La Paz, para el 11 y 12 de agosto

### COB convocó a ampliado de comités de educación

En el marco del primer Congreso Nacional de Educación, que se efectuará del 26 al 30 de septiembre, la Central Obrera Boliviana anunció que el 11 y 12 de este mes tendrá lugar, en la ciudad de La Paz, el II Ampliado Nacional de Comités de Defensa de la Educación y Salud.

De acuerdo con la convocatoria, participarán en el ampliado los miembros de la comisión de educación y cultura de la COB, así como los miembros del comité nacional de defensa de la educación; los delegados por cada comité departamental y uno por cada comité regional de defensa de la educación y de la salud y los secretarios de educación y cultura de cada organización nacional afiliada a la COB.

El primer Congreso Nacional de Educación, de acuerdo con la COB, persigue los siguientes objetivos: "1.- proponer al país un proyecto educativo popular y nacional, como alternativa al modelo educativo elitista y extranjerizante de las minorías; 2.- Debatir y aprobar un plan operativo, destinado a la ejecución del proyecto educativo popular; 3.- Analizar críticamente el Código de la Educación y la legislación escolar vigente y formular propuestas de enmiendas, y 4.- Debatir y aprobar el estatuto de funcionamiento del Comité de Defensa y Mejoramiento de la Educación popular organizativa."

Cámara Nacional de Minería:

### Se deben otorgar créditos a los industriales mineros más chicos

La Cámara Nacional de Minería considera que el Banco Minero de Bolivia debe otorgar créditos a industriales mineros de menor ingreso económico, para acelerar la rehabilitación de un centro productivo. Informó ayer a PRESENCIA el presidente de esa entidad, Jorge Gutiérrez del Río.

Precisó que los industriales pequeños por su capacidad reducida de inversión, no pueden ser aceptores de créditos que les permita mejorar sus vías de ingreso a la mina o a la construcción de cuadro.

El ejecutivo de la Cámara dijo que el BAMIN debe contar con líneas de financiamiento para la provisión de maquinaria destinada a industriales con mayor capacidad de inversión, y no para sectores más pequeños, pero que sin embargo se negociará con las autoridades bancarias para lograr este beneficio.

Por otra parte, dijo que las buenas relaciones con los ejecutivos del BAMIN, se logró una solución provisional al problema de la comercialización de minerales, que significa que se dará un porcentaje de los concentrados que permitan cubrir las variaciones y otros gastos que quedan sin cubrir.

Sin embargo, mostró una preocupación por el incremento del costo resultante que incidirá en la disminución de regalías que se paga a los departamentos productores de minerales.

Destacó la buena disposición de las autoridades...

### 697 aniversario de la Confederación Suiza

El encargado de negocios a. l. de Suiza, Heinz Frey, dirigió el siguiente mensaje con motivo del 697 aniversario de la Confederación Suiza: "Me dirijo especialmente a mis compatriotas que residen en Bolivia, quienes me uno en este día, en estrecho abrazo, haciendo votos para que continúen con el árduo trabajo que redundará en beneficio de nuestro país y de la gran nación boliviana que nos acoge con una generosa hospitalidad."

"Al mismo tiempo, deseo aprovechar esta oportunidad para manifestar mi cordial saludo al pueblo de Bolivia, reiterando en nombre del pueblo y el gobierno suizo, el estímulo de amistad y respeto que siempre nos ha unido."

Dice que a lo largo de los últimos 19 años, el gobierno suizo ha destinado un monto importante, no reembolsable, a una serie de proyectos de desarrollo en Bolivia, orientados básicamente en menor grado, a las áreas de salud y educación rural. El apoyo financiero ha sido reforzado...

Según especialista

### Población crece a un ritmo superior al de la economía

-Situación poblacional es de emergencia

La población boliviana crece a ritmos superiores a los de la economía, al admitir el especialista en esta materia, José Blázquez, que la situación actual de los bolivianos es de emergencia, principalmente por la falta de inversión en infraestructura y servicios básicos.

La opinión se halla incluida en una reciente publicación del Consejo Nacional de Población (CONAPO), dependiente del Ministerio de Planeación y Coordinación y del Fondo de las Naciones Unidas para las Actividades en materia de población (FNUAP-UNFPA), titulado: "Bolivia en el año de los 5,000 millones de habitantes".

### Ajustes a la economía para evitar inflación

(ANF) - El ministro de Energía, Fernando Illanes dijo que el gobierno aplicará ajustes al programa económico a fin de controlar la tasa de inflación interna y mantenerla en los mismos índices alcanzados en 1987, del 10 por ciento en lo que falta del presente año.

"Lo que más me preocupa es cumplir el presupuesto de inversiones y principalmente asegurar los desembolsos programados", dijo Illanes a tiempo de indicar que la inversión con recursos propios ascendió al equivalente a 73 millones de dólares, los cuales deben ser cubiertos internamente mediante el Tesoro General.

La decisión de cambiar la política de indexación de los precios de los carburantes al dólar puede ser modificada por el gobierno, pero no queremos establecer un mecanismo equivalente que asegure los volúmenes de ingresos estimados por la comercialización de carburantes en el país", indicó el ministro.

Consultado sobre el impacto de la indexación de los precios de los carburantes en el comportamiento inflacionario, Illanes dijo que dicho ajuste no ha sido determinante para el aumento de los precios.

Reconoció que la tasa inflacionaria del 10,9 por ciento alcanzada en primer semestre de 1988 preocupa al gobierno. Dijo que se buscarán los medios para mantener como sea posible, las más bajas tasas de inflación en los próximos meses.

Economista hablará sobre modelos de desarrollo económico

El economista y sociólogo norteamericano Gary Gereffi dictará una conferencia sobre el tema: "Análisis Comparado de los Modelos de Desarrollo Económico en América Latina y el Este de Asia".

La conferencia se realizará hoy lunes 1 de agosto a las 18:30, en el auditorio del Ministerio de Salud Pública, y estará dirigida a miembros del comando de profesionales del partido de gobierno.

Dr. Gereffi ha sido, desde 1985 hasta el presente, profesor asociado en el Departamento de Sociología de la Universidad Duke, Carolina del Norte. De 1982 a 1985, se desempeñó como profesor asociado en el mismo departamento y, en 1982, fue profesor visitante en la Universidad de North Carolina, en Chapel Hill.

La charla, organizada por USIS, estará abierta a todo público.

Consultado en torno a la posibilidad de mantener los precios de los carburantes, sin considerar la cotización del dólar oficial, Illanes dijo que si bien ésta podría ser una decisión del Poder Ejecutivo, "el problema es como compensar esta eventual medida con los ingresos programados para el Tesoro Nacional provenientes de las transferencias que efectúa YFPB por concepto de la venta interna de carburantes".

Illanes advirtió que una disminución de ingresos para YFPB significaría una reducción de los volúmenes de inversión previstos para este año, los cuales ascienden a 153 millones de dólares de los que 80 millones provienen del sector externo.

Manifestó que al devaluarse el precio de los carburantes en los términos del dólar, se podría en riesgo el plan de exploración y explotación de hidrocarburos de YFPB y adicionalmente se tendrían dificultades para satisfacer la provisión de energéticas al mercado interno.

En 1999 sólo el 67% de la población boliviana en edad escolar, vale decir 2.280.400 niños y jóvenes llegarán a matricularse, mientras que un total de 1.114.100, debido a una serie de factores de orden social, económico y propios del atraso nacional, no estarán en condiciones de recibir los beneficios de la educación.

Estas cifras son extractadas del Libro Rosado que publica la Caria Informativa de la Economía Nacional, CIEN.

Los estudios que publica el Libro Rosado del Ministerio de Educación, precisan que en el área urbana la población escolarizada llega a un 95%, mientras que en las zonas rurales sólo alcanzan al 34%.

Se calcula que de 1.588.600 niños y jóvenes campesinos que habrán para el último año del siglo, sólo 551.900, es decir, el 65,3%, estarán en condiciones de matricularse.

El comentarista de CIEN añade que estas cifras "tienen que llamar a severa reflexión a las autoridades del sector, al gobierno en su conjunto, de los parlamentarios que casi siempre ignoran o consideran de última importancia los problemas educativos del país, de los maestros y de toda la ciudadanía boliviana".

En rechazo a campaña de desprestigio

### Los trabajadores de ENTEL cumplirán paro de una hora

La Federación Sindical de Trabajadores de ENTEL, al denunciar que "elementos desplazados del sector tratan de desprestigiar a ENTEL, como objeto de propiciar su privatización", decidió declarar un paro nacional de protesta de una hora el martes 2 de agosto, de 11:00 a 12:00, "en defensa de la empresa".

El voto resolutivo, con votos que se están ejecutando en beneficio de la integración del país y se pretende cooperativizar la central telefónica de Villamontes, que ha sido privatizada, ejecutada y puesta en servicio por ENTEL."

Recuerdan que al trío de la campaña de desprestigio, el 21 de este mes, FESENTEL se declaró en estado de emergencia, pero como la misma prosigue se ha dispuesto el paro nacional de una hora.

AVISO NECROLOGICO  
"Yo soy la resurrección y la vida; al que cree en mí, aunque está muerto vivirá". S. Juan 11:25

En la Paz de nuestro Señor Jesucristo ha dejado de existir el que en vida fue:

Cnl. DAEN. Lic. Manuel Jesús Soria Galvarro Valverde Héroe Nacional (Q.E.P.D.)

Ana María Heanzel de Soria Galvarro esposa; Ramá José (suena), Manuel, Jorge y Mauricio Niños; Teresa Vda. de Soria Galvarro y Carolina Pacheco de Soria Galvarro hijas políticas; Ana Beatriz, Allison, M. hermano político; Nilda Oquendo, madre política; los nietos sobrinos y demás familiares ruegan a sus amistades en especial sus camaradas Jubilados de la FAB, Fraternidad Pioneros Ciudad Satélite, Ascincillas, Servicio Pasivo de las FFAA, y demás Instituciones a las que perteneció se dignen asistir a la misa cuerpo presente a las 9 y 45 a.m. y a la traslación de sus restos mortales al Cementerio General el día de hoy lunes a las 11 a.m. El cortejo fúnebre partirá de la calle Roberto Prudencio N° 1260, casi esquina calle 17, tercera cuadra, Calacoto.

Será favor que agradecerá la familia doliente. SERVICIOS PROFESIONALES EN INHUMACIONES DE FUNERARIA SANTANDER AV. ARMENTA N° 513 TELFS. 323656-323663



### EMTA, una empresa de servicios que debe reactivarse económicamente

Hay situaciones anómalas que, por desidia, tienden a agravarse. Uno de esos casos es el de EMTA (Empresa Municipal de Transporte Automotor) que presta importantes servicios en varias ciudades del país. Por falta de medios financieros, no puede importar repuestos y llantas que requiere para habilitar muchas unidades que tienen paralizadas y que, cuanto más tiempo pasan en ese estado, su deterioro será mayor.

Se ha sostenido que EMTA debe ser manejada con criterio empresarial, que debe cobrar pasajes dentro de las reglamentaciones existentes para el sector privado, que lo que cobre debe estar de acuerdo con sus necesidades; es decir, que debe cubrir sus costos de operación y generar excedentes tanto para el pago de sus deudas como para la reposición de vehículos. Lamentablemente, más ha podido la demagogia y el populismo de muchas autoridades que, bajo el pretexto de que "EMTA debe servir a las mayorías y no cobrar para ganar" se van tejiendo situaciones tan difíciles como las que confronta desde hace mucho tiempo.

Se ha sostenido también la necesidad de que EMTA, como empresa, sea sometida a auditorías permanentes, que se hagan estudios periódicamente, que se establezca la realidad de su patrimonio, de sus activos y de sus disponibilidades, que se realice el trabajo de su personal, que se implanten controles en los pasajes y rendición posterior de los pasajes y muchos otros aspectos que hace ver, no han sido tomados en cuenta; de otra manera, esta es una empresa que no estaría pasando dificultades.

### Alcaldía y gremiales firmaron un convenio sobre tributación

La Alcaldía de La Paz y la Federación de Gremiales de Funcionarios de la Alcaldía firmaron un convenio, mediante el cual se establece que los trabajadores de ese sector no cancelarán una doble tributación, según informó el jefe del Mayor Administrativo de la Municipalidad, René Dorfner.

Indicó que los gremiales sólo pagarán la patente de funcionamiento en una sola ocasión, ya que cuando se establecerá que el pago esté incluido en el régimen simplificado.

Señaló que las negociaciones con los gremiales, se efectuaron de la manera más "democrática", por cuanto no sólo se atendieron sus planteamientos, sino que la Alcaldía también preservó sus ingresos económicos.

Los gremiales se opusieron a pagar la patente de funcionamiento, ya que no sólo anualmente la cancelan, sino que con la nueva tributación se agravará su situación económica, en forma acelerada y rápida.

### Fundación de Damas Peruanas realizan labor en Ovejuyo



La Fundación de Damas Voluntarias Peruanas, presidida por la señora Ingrid de Sotelo, esposa del representante en Bolivia de la Organización Mundial de la Salud, construyó y equipó una posta sanitaria en Ovejuyo de niños, ancianos y personas necesitadas.

Hasta el momento el apoyo económico de miembros de la fundación y la representación de la fundación peruana, se ha prestado ayuda a los niños internados en el Instituto Nacional de Educación Infantil, Hogar de niñas.

En la paz del Señor y confortado con los auxilios de la Santa Trinitad Católica ha dejado de existir el que en vida fue abnegado esposo, cariñoso padre y respetado abuelito:

Sof. My. Tec. Don JORGE RUBIN de CELIS NATTES "Tío Rubico" (Q.E.P.D.)

Cloilde V. Vda. de Rubín de Celis, esposa; Doris, Jorge y Víctor, María, Silvia, Ruth y Margoth Rubín de Celis V. hijos; Sr. Naval, Enrique Rada, Narda Barba y Adolfo Arzabe, hijos políticos; Guillermo Rubín de Celis y Nora de Cerruto, hermanos; Abel Cerruto M., hermano político; Nilda Oquendo, madre política; los nietos sobrinos y demás familiares ruegan a sus amistades en especial sus camaradas Jubilados de la FAB, Fraternidad Pioneros Ciudad Satélite, Ascincillas, Servicio Pasivo de las FFAA, y demás Instituciones a las que perteneció se dignen asistir a la misa cuerpo presente a las 9 y 45 a.m. y a la traslación de sus restos mortales al Cementerio General el día de hoy lunes a las 11 a.m. El cortejo fúnebre partirá del Plan 561 calle 1 A N° 650 de Ciudad Satélite.

Será favor que comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente. FUNERARIA A. VALDIVIA OF. FIGUEROA FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES TELFS 353630 - 372015.

# Conflicto de Huanuni podría ser solucionado recién hoy

Existen posibilidades de que recién hoy se pueda llegar a un acuerdo entre la Corporación minera de la Paz y la Minería de Huanuni, para solucionar el problema surgido en el día de ayer cuando un minero de Huanuni ingresó en huelga general indefinida desde pasado lunes, en protesta por la puesta en vigencia de una circular de 25 puntos del pasado 25 de julio.

La información proviene de fuentes oficiales y del gobierno, que después de tres días de negociaciones, aunque se prevé que se llegará a un acuerdo, se debe esperar a que se establezcan los términos, que deben ser aprobados por la autoridad sindical.

Se aclaró que el espíritu de la ley que se ha convertido, se puede establecer que hemos sentido bases de un acuerdo, pero si no recoge lo que ha sido tratado, tendemos a que continúe negociando.

Las autoridades de COMIBOL indican que existe una resistencia a obedecer instrucciones administrativas y, particularmente, no aceptar la implantación de los tres turnos, cada uno de ocho horas. Estas actividades se realizan en todos los distritos mineros, no solamente del país sino del mundo.

Las autoridades reconocieron que existen problemas en el abastecimiento de las pulperías, pero sin embargo existe el propósito de normalizarlo en el curso de los próximos días.

Asimismo, se han destinado recursos para la adquisición de equipos y herramientas para contar con una provisión normal.

Gonzalo Barrientos, gerente general de COMIBOL, dijo que se pueden realizar todas las inversiones necesarias y también adecuar el centro productor en la mejor forma, pero si no existe la fuerza laboral decidida a apoyar la rehabilitación de Huanuni, no se podrá avanzar mucho. Dijo que es necesario ingresar a una fase de diálogo que lleve a soluciones definitivas.

## Funcionario de la Cancillería agredió a fotógrafo de PRESENCIA

En franca demostración de no entender de normas y respeto que merece la prensa, un funcionario de Protocolo de la Cancillería, en acción de celo mal entendido, dio un empujón violento a nuestro fotógrafo, Alberto Torrico Téllez, cuando se encontraba sacando fotografías de la llegada del Presidente del Brasil, Dr. José Sarney.

El hecho ocasionó que el Sr. Torrico pierda el equilibrio y su máquina caiga al suelo y se produzca la rotura de un cristal interior. La acción fue de lugar de quien debería mostrar mayor educación, consideración y respeto por la prensa y los protagonistas, como es el caso de la llegada del presidente brasileño, es censurable desde todo punto de vista y ha merecido, en este instante, la reprobación de quienes presenciaron el hecho.

Es necesario que la Cancillería proceda a reorganizar Protocolo, puesto que actitudes como estas sólo empañan el buen nombre del país y muestran, en actitudes prepotentes de funcionarios, una falta de consideración por quienes sólo cumplen con la misión de informar, cual es la labor del periodista.

# Comités de CORDEPAZ piden creación de una empresa eléctrica paceña

Los comités operativos de la Corporación Regional de Desarrollo de La Paz (CORDEPAZ), pidieron la creación de la Empresa de Energía Eléctrica de La Paz y rechazaron la renovación del contrato con la Compañía Boliviana de Energía Eléctrica (COBEE).

Los comités, creados por iniciativa de CORDEPAZ, efectuaron una labor de análisis de los problemas de La Paz durante 10 meses y se reunieron, hace algunos días, en la Prefectura, a fin de elaborar sus conclusiones.

Afirmaron que la creación de la Empresa de Energía Eléctrica debe efectuarse sobre la base de instituciones estatales y privadas, con la participación de la Alcaldía, Prefectura y CORDEPAZ, para la generación, distribución y comercialización de la energía para el departamento y otros distritos.

Los comités instaron a la Municipalidad de La Paz a emprender negociaciones con COBEE, "opiniéndose a la injerencia de entidades ajenas a las necesidades energéticas de La Paz".

CAMINOS

Los comités también declararon de prioridad la continuación de los trabajos de la carretera Cha-

razani-Apolo, por cuanto es fundamental para el desarrollo del departamento.

También pidieron el mejoramiento del camino San Buenaventura-Tumapasa-Ixiama y la realización de los estudios para la construcción del camino Ixiama-Madidi-Chivivé, "como una variante a Puerto Heath y la construcción del ramal de Chupimayta-San José de Chupimayta-Tumapasa para la integración del norte paceño.

Por otra parte, el comité ha recomendado la conclusión de trabajos de mejoramiento de las carreteras Patacamaya-Tambo Quemado y Río Seco-Desaguadero.

Por último, se consideró de importancia la interconexión departamental entre Colapata-Santa Bárbara-Guilemy-Yacu-mo-San Borja-Trinidad, con carácter de prioridad, la construcción y mejoramiento de las carreteras Patacamaya-Tambo Quemado y Río Seco-Desaguadero.

Desde 1965

## Sólo 21 odontólogos atienden en áreas rurales de La Paz

La coordinadora del Seminario Nacional de Odontología Rural, Margarita Agreda, informó que existen solamente 21 odontólogos en el departamento de La Paz.

Añadió que un odontólogo, en muchos casos, atiende las necesidades de cuatro provincias, por lo que el servicio es deficiente y no cubre las necesidades de la población.

Aunque se conoce que la incidencia de las caries dentales son menores en

la región del altiplano que en el oriente, igualmente el servicio es deficiente.

Por su parte, la directora nacional de Odontología, Leonor Navia, informó que para toda la república el ministerio otorga 117 ítems para profesionales en salud oral, número que no se ha incrementado desde 1.965.

Es así que El Alto sólo existen dos profesionales. El seminario ha puesto como objetivo encargar formaciones de salud oral, mayor cobertura en el área rural.

Representantes de las once unidades sanitarias, reunidos para analizar los problemas de salud oral.

## Fuerzas antidroga ocuparon fábrica de cocaína en el Beni

Fuerzas combinadas antidroga ocuparon, el pasado sábado 23 de julio, una fábrica de cocaína ubicada a orillas del lago Océano, en la provincia Iténez del departamento del Beni.

De acuerdo con un informe oficial, durante la operación se produjo un enfrentamiento con civiles, quienes se internaron en la selva, dejando una carabina M-2.

Las fuerzas antidroga encontraron un laboratorio de cristalización de cocaína, "de gran magnitud", y dos depósitos de elementos químicos.

El campamento de los fabricantes de cocaína constaba de cinco estructuras de madera, de cinco por cuatro metros, con 29 camastros, colchones, frazadas, sábanas y almohadas. Además, tenía ambientes para cocina y comedor con abundantes provisiones y una gran cantidad de precursores destinados a la fabricación de la droga.

## Comunicado del Sindicato de Trabajadores de la Prensa

El Sindicato de Trabajadores de la Prensa de La Paz hace conocer, a la opinión pública, su protesta porque funcionarios de Protocolo de la Cancillería de la República agredieron a un reportero gráfico del matutino PRESENCIA, cuando éste desempeñaba su labor, durante la llegada del presidente del Brasil, Dr. José Sarney.

Los trabajadores de la prensa, por su parte, no reservamos el derecho de iniciar las acciones judiciales correspondientes, a fin de que se compensen los daños causados a nuestro compañero de trabajo.

### DIRECTORIO

Piden que el TGN y ENFE paguen deuda de Bs 625.000

## Bloqueos relámpago de vía férrea realizan obreros de Tierra Ltda.

Tanto la Central Obrera Boliviana como la Federación Sindical de Trabajadores Mineros de Bolivia, hicieron conocer su respaldo al Sindicato Mixto de Trabajadores Mineros de Tierra Ltda., que desde el jueves realiza bloqueos relámpago de la vía férrea en el sur del país, exigiendo que ENFE y el Tesoro General de la Nación cancelen una deuda de 625.000 bolivianos a esa empresa.

Según el Sindicato Tierra, por la falta de pago de ambas instituciones, los 150 trabajadores de esa empresa están "impagados desde hace siete meses y al borde de perder sus fuentes de trabajo por la iliquidez de la empresa, que ha suspendido la rehabilitación de una planta de azufre".

Informan que, en 1984, la empresa Tierra Ltda., Primer Secretario, no sólo por haber agredido a un trabajador, sino porque demostró ignorancia de las normas más elementales de protocolo y cortesía.

Como si fuera poco, la ineptitud de quienes dirigen Protocolo del Ministerio de Relaciones Exteriores - en su mayoría personas que nada saben de su función - ayer, como en la época de las dictaduras, agredieron a un trabajador de la prensa, que sólo cumplía su labor en beneficio de la población.

Según el Sindicato Tierra, por la falta de pago de ambas instituciones, los 150 trabajadores de esa empresa están "impagados desde hace siete meses y al borde de perder sus fuentes de trabajo por la iliquidez de la empresa, que ha suspendido la rehabilitación de una planta de azufre".

Informan que, en 1984, la empresa Tierra Ltda., Primer Secretario, no sólo por haber agredido a un trabajador, sino porque demostró ignorancia de las normas más elementales de protocolo y cortesía.

Frente a este hecho, los trabajadores de la prensa exigimos la inmediata destitución del funcionario Erich Kuhn, como si fuera poco, la ineptitud de quienes dirigen Protocolo del Ministerio de Relaciones Exteriores - en su mayoría personas que nada saben de su función - ayer, como en la época de las dictaduras, agredieron a un trabajador de la prensa, que sólo cumplía su labor en beneficio de la población.

Según el Sindicato Tierra, por la falta de pago de ambas instituciones, los 150 trabajadores de esa empresa están "impagados desde hace siete meses y al borde de perder sus fuentes de trabajo por la iliquidez de la empresa, que ha suspendido la rehabilitación de una planta de azufre".

Informan que, en 1984, la empresa Tierra Ltda., Primer Secretario, no sólo por haber agredido a un trabajador, sino porque demostró ignorancia de las normas más elementales de protocolo y cortesía.

Pedimos al Dr. Guillermo Bedregal Gutiérrez, una inmediata recomposición de Protocolo de la Cancillería, por cuanto no es la primera vez que se perjudica la imagen del país, frente a funcionarios del exterior.

Según el Sindicato Tierra, por la falta de pago de ambas instituciones, los 150 trabajadores de esa empresa están "impagados desde hace siete meses y al borde de perder sus fuentes de trabajo por la iliquidez de la empresa, que ha suspendido la rehabilitación de una planta de azufre".

Informan que, en 1984, la empresa Tierra Ltda., Primer Secretario, no sólo por haber agredido a un trabajador, sino porque demostró ignorancia de las normas más elementales de protocolo y cortesía.

## Alcaldía construirá un nuevo mercado en la zona de Obrajes

El alcalde de la ciudad de La Paz, Raúl Salmón Barra, anunció su decisión de construir un nuevo mercado en la zona de Obrajes, atendiendo a las solicitudes planteadas por vendedores, comerciantes de comercios, autoridades locales y gremialistas.

El anuncio fue efectuado pasado sábado por representantes del mercado de Obrajes, durante audiencias que concejala autoridad municipal representantes de todos los barrios de la ciudad.

El nuevo mercado, dijo el alcalde y los técnicos de la comuna paceña, será construido al final de la calle Ormachea, muy cerca del puente Capricosa, por otra parte, se anunció también la construcción de planes para la construcción de un nuevo mercado en la zona de Sopocachi, donde actualmente funciona el centro comercial de El Carmen, en el Montículo.

Los técnicos de la Alcaldía y de Bienestar Social realizaron los estudios y la evaluación del terreno a fin de hacer la factibilidad de la construcción del nuevo mercado o su futuro traslado.

La Dirección de Bienes Públicos está efectuando una investigación acerca de los derechos de propiedad de terrenos en diferentes zonas de la ciudad, particularmente de las adjudicaciones en favor de determinados sectores, a petición de los vecinos de Gallapa que solicitan la aprobación de planes de urbanización.

Según los técnicos de la Alcaldía, la dificultad del proyecto radica en la superposición de derechos propietarios que, ahora, deberá ser solucionada por la Dirección de Bienes Públicos.

El alcalde de la ciudad de La Paz, Raúl Salmón Barra, anunció su decisión de construir un nuevo mercado en la zona de Obrajes, atendiendo a las solicitudes planteadas por vendedores, comerciantes de comercios, autoridades locales y gremialistas.

El anuncio fue efectuado pasado sábado por representantes del mercado de Obrajes, durante audiencias que concejala autoridad municipal representantes de todos los barrios de la ciudad.

El nuevo mercado, dijo el alcalde y los técnicos de la comuna paceña, será construido al final de la calle Ormachea, muy cerca del puente Capricosa, por otra parte, se anunció también la construcción de planes para la construcción de un nuevo mercado en la zona de Sopocachi, donde actualmente funciona el centro comercial de El Carmen, en el Montículo.

Los técnicos de la Alcaldía y de Bienestar Social realizaron los estudios y la evaluación del terreno a fin de hacer la factibilidad de la construcción del nuevo mercado o su futuro traslado.

La Dirección de Bienes Públicos está efectuando una investigación acerca de los derechos de propiedad de terrenos en diferentes zonas de la ciudad, particularmente de las adjudicaciones en favor de determinados sectores, a petición de los vecinos de Gallapa que solicitan la aprobación de planes de urbanización.

Según los técnicos de la Alcaldía, la dificultad del proyecto radica en la superposición de derechos propietarios que, ahora, deberá ser solucionada por la Dirección de Bienes Públicos.

## Sumario contra el gerente del Fondo de Pensiones de Comercio

La Federación de Trabajadores de Comercio anunció que, desde el mes de mayo de este año, los gerentes permanentes de los ministerios de Salud y Trabajo, se ha iniciado un sumario administrativo contra el gerente del Fondo de Pensiones de Comercio, Juan Carlos Tejada.

Los trabajadores de comercio explican que esta determinación fue adoptada, debido a una serie de irregularidades en la adquisición de un inmueble en la ciudad de Sucre, pago indebido de beneficios sociales y otras adquisiciones que no han sido clasificadas.

Otros hechos contra el gerente del Fondo de Pensiones de Comercio, Juan Carlos Tejada, para establecer el alcance de las denuncias contra quienes resultaren responsables de los hechos denunciados...

## INFORMA LA ALCALDIA PACEÑA

### RETRO DE ANAQUELES DE LA ZONA CENTRAL DE LA CIUDAD

La Dirección Municipal de Bienes, en coordinación con la Alcaldía procederá el retro de anaqueles y kioscos que, en la zona central de la ciudad, no tienen autorización, no cuentan con documentación legalizada y no han pagado impuestos, o tienen precarias autorizaciones de reparaciones que no tienen competencia en esta materia. La investigación tiene la finalidad de instalaciones como kioscos y anaqueles que no tienen competencia en esta materia. Las ordenes municipales reordenarán que la única reparación que ejerce jurisdicción sobre anaqueles y kioscos es la Alcaldía Municipal de Bienes.

### ACCIÓN DE LAS BRIGADAS MUNICIPALES EN TAGACUA

La mayoría de las direcciones del área técnica, encabezado por Acción Comunal e incluyendo a Bienestar Social, participarán en la próxima semana en Alto Tagacua y en Tagacua, en el cruzado de las "brigadas municipales" para atender, en cuestión de 24 horas, la mayor parte de los permisos urbanos de la zona. Se mejorará el servicio de manías, se realizarán trabajos de mejoramiento vial, arreglo de fachadas, arreglo de aceras y cordones, eliminación de baches, construcción de muretes, construcción de líneas, limpieza y eliminación de promontorios, y otros trabajos con los que se cambiará el aspecto de esas zonas. El Alcalde y los oficiales mayores supervisarán durante 24 horas, la acción de las brigadas.

### 8 DE AGOSTO INICIAN TRABAJO DE 25 POLIFUNCIONALES

El 8 del presente mes empezarán los trabajos de sustitución de 25 polifuncionales (polideportivos con tres vecinales) que fueron licitados y adjudicados. En algunas áreas de estos polifuncionales por siempre las, chas, el trabajo está en plena ejecución; la Alcaldía proyecta entregar a partir del 1º de octubre cincuenta de esta naturaleza en igual número de baches paceños.

### VIA PEATONAL DE 9 KMS. SERA TERMINADA EN DICIEMBRE

Acción Comunal de la Alcaldía paceña, concluirá en el mes de diciembre la obra de una vía peatonal interbarrios, de 9 kilómetros de largo, partiendo de la Ceja de El Alto y pasando por varios barrios populares como La Porada, Villa Laguarda, Munaypata, El Tejar y otros, luego hasta Villa Orta. Los trabajos empezaron el 29 del pasado mes con la participación de 400 trabajadores mediante el sistema de "rentas por trabajo". La vía peatonal se construye aprovechando un sendero que fue utilizado por los vecinos.

El proyecto cuenta con áreas verdes, miradores y otras obras que beneficiarán a ese extremo sector popular.

## MARIA PAZ FUENTES Vda. de LOPEZ (Q.E.P.D.)

Lily F. de Aracena y Edmundo Fuentes Erigueta hermanas, Julio, Fanny, Sofía, hermanos políticos, Edgar, Adolfo, Oscar, Carlos, Teresa, Sonia, Estela, Maritza y Eloy sobrinos, y demás familia invitan a la misa de 6 meses que se mandará oficiar el día martes 2 de agosto a Hs. 10 y 30 en la Iglesia de "Santo Domingo". La asistencia a este acto piadoso agradecerá la familia doliente.

La Paz, julio 30 de 1988.

## El ministro, subsecretarios, directores generales y funcionarios del Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto, se adhieren al dolor de la familia del que en vida fue:

## Cnl. Lic. MANUEL SORIA GALVARRO VALVERDE (Q.E.P.D.)

Padre del subsecretario general adjunto, Lic. René Soria Galvarro Haensel, e invitan a la traslación de sus restos mortales el día de hoy lunes a Hs. 16:00.

El cortejo fúnebre partirá de la calle Roberto Prudencio 1260, entre 16 y 17 Calacoto.

## EL MINISTRO DE RELACIONES EXTERIORES Y CULTO tiene el sentimiento de participar el fallecimiento del señor

# MANUEL SORIA GALVARRO. Q.E.P.D.

Padre del Señor Subsecretario General Adjunto de Relaciones Exteriores Lic. René Soria Galvarro, a quien le hace llegar junto a su distinguida familia su más sentido pésame y solidaridad.

"Yo soy la Resurrección y la Vida; el que cree en mí, aunque esté muerto, Vivirá". S. Juan 11:25

En la paz de nuestro Señor Jesucristo ha dejado de existir el que en vida fue:

## Cnl. DAEN. Lic. MANUEL JESUS SORIA GALVARRO VALVERDE Héroe Nacional (Q.E.P.D.)

Ana María Haensel de Soria Galvarro, esposa; René, José (ausente), Manuel, Jorge y Mauricio, hijos; Teresa Vda. de Soria Galvarro y Carola Pacheco de Soria Galvarro, hijas políticas; Ana Beatriz, Alison, Andrés, Cristina, Stefano y Carola, nietos; las hermanas políticas; Ana Beatriz, primo, sobrinos y familiares, invitan a los miembros de familias, hermanos políticos, Bonifratros de la Patria, Unión de Militares en Retiro, las FF.AA., Confederación de Bonifratros de la Patria, Unión de Militares en Retiro, Escuela de Altos Estudios Nacionales, Colegios de Economistas y Contadores, Club de La Paz y otras instituciones a las que perteneció, a la traslación de sus restos mortales al Cementerio General el día de hoy lunes a Hs. 16:00.

El cortejo fúnebre partirá de la calle Roberto Prudencio N° 1260 casi esquina calle 17, tercera cuadra, Calacoto.

Será favor que agradecerá la familia doliente.

## EL SUBSECRETARIO GENERAL DE RELACIONES EXTERIORES Y EL PERSONAL DEL MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES Y CULTO, tiene el sentimiento de participar el fallecimiento del señor:

# MANUEL SORIA GALVARRO Q.E.P.D.

Padre del señor Subsecretario General Adjunto de Relaciones Exteriores, Lic. René Soria Galvarro, a quien le hacen llegar, junto a su familia, sus más sentidas condolencias.

# PRESENCIA de la ciudad EL ALTO

## Catorce familias de "relocalizados" se asentaron en la zona Bolívar F



Catorce familias de mineros "relocalizados" se asentaron el pasado miércoles en la zona Bolívar F, de El Alto; instalaron carpas de nylon e improvisaron algunas construcciones precarias de calamina.

De acuerdo con la información de Guillermo Fernández, minero "relocalizado" del distrito de Caracoles, las familias enviaron representantes para dialogar con los miembros de las juntas vecinales y postular el asentamiento.

Fernández informó que por el momento sólo llegaron 14 familias, pero dijo que en el transcurso de los próximos días llegará otro grupo.

"Venimos hasta la ciudad porque en nuestros distritos no hay fuentes de trabajo y ya no podemos mantener a nuestras familias. Queremos emplearnos en la ciudad". No es culpa de los mineros dar un espectáculo triste, con la instalación de carpas, "sino del gobierno, que nos 'relocalizó' con el decreto 21060".

"Nos botaron de nuestras fuentes de trabajo con un miseria de finiquitos. A mí me pagaron 800 dólares que no me alcanzaron para mantener a mi familia. Si el gobierno nos diera un trato justo podríamos haber comprado un terreno, pero no tenemos dinero".

FILIBERTO CARDOZO

El presidente de la Comisión de Democratización del Uso del Suelo, Filiberto Cardozo, visitó a las familias y les explicó

que la Alcaldía de El Alto tiene terrenos en la Urbanización COSMOS 79 y allí pueden vivir.

"No conviene que se queden en este lugar, dijo, porque los vecinos de la zona no desean esta clase de asentamientos".

Les explicó que para conseguir los terrenos deben cumplir con ciertos requisitos y firmar un convenio con la Alcaldía.

Cardozo les invitó a conversar en la municipalidad, para buscar una solución que los beneficiara. "Nosotros, dijo, no cerramos el diálogo; queremos

ayudar porque conocemos sus problemas. Solo les pedimos que retiren sus carpas, para no crear problemas entre los vecinos de la zona. Si quieren terrenos nosotros los vamos ayudar a encontrar un lugar conveniente para que vivan".

Después de las explicaciones de Cardozo, los representantes de las familias asentadas indicaron que están dispuestos a aceptar las decisiones de las autoridades municipales, siempre que les ayuden a conseguir un terreno.

### Dirigente

## "Algunas personas intentan lotear un campo deportivo"

El presidente de la liga deportiva "Eduardo Telles", Milton Alvarado, informó ayer que algunas personas intentan lotear el campo deportivo de Villa Dolores F., en El Alto.

Informó que en la denuncia se dieron los nombres de los loteadores a las autoridades municipales,

pero hasta la fecha no se pronunciaron sobre ese problema.

"Daniel Egutino, un señor de apellido Calderón y algunos miembros de la junta de vecinos de Villa Dolores F., tratan de usurpar los derechos de propiedad de los terrenos donde está el campo deportivo. Estos señores vienen los domingos a medir el terreno e indican que será vendido".

Explicó que el deseo de los vecinos es que se consolide el derecho propietario del campo deportivo, "porque en El Alto la única actividad para la juventud es el deporte".



LOS MIEMBROS de la Directiva del Colegio de Arquitectos, filial El Alto, recibieron del ministro de Aeronáutica, Gral. Jaime Zegada, un estudio y diseño sobre una posible ampliación que podría realizarse en el Aeropuerto Internacional de La Paz.

Los estudios fueron entregados con el objeto de que el colegio de Arquitectos de El Alto haga conocer sus observaciones e ideas sobre el proyecto.

Por su parte, los miembros del directorio del Colegio de Arquitectos, filial El Alto, entregaron un oficio de felicitación al ministro de Aeronáutica por la instalación de un radar en el aeropuerto de El Alto, "hecho que permitirá el crecimiento de la urbe aérea", expresan los arquitectos.

En la reunión con el ministro de Aeronáutica participaron los arquitectos: Reynaldo Lucía, presidente, Rodolfo Aramayo, Francisco Cuita, Jaime Mérida, Augusto Seláez, René Puma y Guido Sarmiento.

### AGUA

Antes de inaugurar las piletas públicas, los vecinos de esta villa traían agua desde Villa Ingavi. El traslado era difícil; por eso se puso en marcha el proyecto del Plan de Padrinos, para que donde cae se instalen piletas públicas.

Gracias al trabajo compartido, los vecinos lograron inaugurar cinco piletas hace cuatro meses. El dueño de lote ha cavado 12 metros para el terreno de la cañería; los que tenían más de dos lotes cavaron 36 metros.

Chiara afirmó: "Estábamos olvidados, las autoridades no nos hacían caso, por eso hemos recurrido a las instituciones. El trabajo que realizamos para instalar las piletas fue fuerte, porque la tierra es dura pero igual se ha trabajado".

### ESPERAN RESOLUCION MUNICIPAL

Esperanzados y sonrientes, después de haber atravesado situaciones difíciles, los vecinos comparecieron en una reunión de los encargados de las piletas, que el día que les entreguen la resolución municipal bailarían con todas sus ganas.

"El trámite está en el dictamen, los papeles están al día, ya han bajado del despacho del alcalde al Sr. Oblitas. Solo falta una revisión de los arquitectos de la zona norte y nuestra villa estará urbanizada", informó Choque.

Después de haber vivido por mucho tiempo en medio de la oscuridad y de las penas, como luz de esperanza, nuevamente ha nacido una esperanza en los vecinos de Complemento Mercurio y la chispa de aprobación de la resolución municipal.

En la paz del Señor y confortada con los auxilios de la Santa Religión Católica ha dejado de existir la que en vida fue ejemplar madre y cariñosa abuelita:

† Sra. MARIA C. ORTIZ Vda. DE GAMARRA (Q.D.D.G.)

Iby, Ana, Rosa, Graciela, Mercedes, hijas; Javier Landa, Lucio Lizarazu, hijos políticos; Carmen, Juan Carlos, Raquel, Marlen, Doris, Javier, Ernesto, nietos; nietos políticos; bisnietos, sobrinos y demás familia, ruegan a ustedes asistir a la misa de cuerpo presente a horas 15 p.m. y a la traslación de sus restos mortales al Cementerio General el día de hoy 1 de los corrientes a horas 16:30 p.m.

El cortejo fúnebre partirá de la calle Figueroa 773 (Velatorio Piedad), favor que agradecerá la familia doliente.

La Paz, 1 de agosto de 1988

La familia del que en vida fue ejemplar padre y cariñoso abuelito:

† Don. SEVERINO CATAFORA MEAVE

Benemérito de la Patria (Q.E.P.D.)

Agradece los sentimientos de pesar y condolencias recibidos por la irreparable pérdida y ruega a sus parientes, amigos y personas piadosas asistir a la misa que recordando el primer mes de su sensible fallecimiento, se mandará oficiar el día miércoles 3 del presente mes a horas 11:15 a.m. en la Iglesia San Juan de Dios (calle Loayza).

Su asistencia a este acto de piedad cristiana comprometerá la gratitud de la familia doliente.

La Paz, agosto de 1988.

La familia Lévy Pacheco agradece todas las expresiones de sentimiento y condolencias recibidas con motivo del deceso del que en vida fue:

† GENARO LEVY SILES (Q.E.P.D.)

E invita a la Misa de mes que se efectuará en la capilla "LAS CARMELITAS" a Hs. 12:00 p.m. del día 1º de agosto del presente año.

En la Paz del Señor y confortado con los auxilios de la Santa Religión Católica ha dejado de existir el que en vida fue:

† Sr. Dr. NICANOR VELARDE VISCARRA (Benemérito de la Patria) (Q.E.P.D.)

María Teresa y Freddy, hijos; Ximena Antezana de Ferguson, Valeria Antezana de Pacheco, Patricia Antezana de Guzmán y Oscar Silva, nietos; Mariela, Leonardo, Claudia, Gabriela, Luciana, Alexandra, Tahis y Sabrina Valerie, biznietos y demás familia ruegan a sus amistades, amigos e invitan en forma especial a los Ex-combatientes Beneméritos de la Guerra del Chaco y personas piadosas se dignen asistir a la misa de cuerpo presente a Hs. 10:00 a.m. y a la traslación de sus restos mortales del extinto al Cementerio General el día de hoy lunes 1ero. de agosto a Hs. 11:00 a.m.

El cortejo fúnebre partirá de la Av. Saavedra Nº 1026 Favor que comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente FUNERARIA A. VALDIVIA Fonos 353630-372015-325254

La familia del que en vida fue:

† Don CARLOS ARAOZ ANTEZANA (Q.E.P.D.)

Invita a sus parientes, amistades y personas piadosas a la Santa Misa que recordando los 6 meses de su llorado fallecimiento se mandará a oficiar el día martes 22 del presente a horas 19:00 p.m. en el templo de los RR.PP. Carmelitas (Av. 20 de Octubre frente al Ministerio de Defensa). Favor que comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente.

La Paz, agosto de 1988

La esperanza: el frío la mata

Por Julio Mamani

Entre el frío, el polvo y el olvido, cerca del río de Chacaltaya, colindante con las villas de G. Busch, Ingavi y la Urbanización Mercurio, se encuentra la zona Complemento Mercurio; una villa que viven actualmente 30 familias.

Hace pocos meses, con ayuda del Plan de Padrones, han inaugurado piletas públicas, de las que provienen de agua potable. Aunque cruzan alta tensión por una parte de la zona, los vecinos conocen los beneficios de la energía eléctrica, fraudados por las anteriores autoridades municipales y conificados en las nuevas, esperan ansiosos la resolución municipal que apruebe los planos de urbanización para contar con ese servicio.

### A LA LUZ DE LAS VELAS

Los vecinos se ven obligados a prender sus velas para tener iluminación por las noches y realizar algunos trabajos.

Sobre esta situación, Dn. Martiniano Choque, presidente de la Junta de Vecinos, comentaba: "Tristemente nos toca vivir así".

Cuando se le consultó si los vecinos utilizarían velas, respondieron que no, porque es difícil conseguir kerosene; el surtidor más cercano está en la zona Germán Buch.

Teodoro Coronel, vecino de esa villa, dijo: "Porque no tenemos dinero para comprarlos velas".

De acuerdo con las explicaciones de los vecinos no utilizan mecheros es porque produce dolor de cabeza y enochece. Valentín Chiara comentó: "nuestros hijos hacían sus tareas con mechero de dolor de cabeza y casi se quedan ciegos".

Antes de inaugurar las piletas públicas, los vecinos de esta villa traían agua desde Villa Ingavi. El traslado era difícil; por eso se puso en marcha el proyecto del Plan de Padrinos, para que donde cae se instalen piletas públicas. Gracias al trabajo compartido, los vecinos lograron inaugurar cinco piletas hace cuatro meses. El dueño de lote ha cavado 12 metros para el terreno de la cañería; los que tenían más de dos lotes cavaron 36 metros. Chiara afirmó: "Estábamos olvidados, las autoridades no nos hacían caso, por eso hemos recurrido a las instituciones. El trabajo que realizamos para instalar las piletas fue fuerte, porque la tierra es dura pero igual se ha trabajado".

Esperanzados y sonrientes, después de haber atravesado situaciones difíciles, los vecinos comparecieron en una reunión de los encargados de las piletas, que el día que les entreguen la resolución municipal bailarían con todas sus ganas. "El trámite está en el dictamen, los papeles están al día, ya han bajado del despacho del alcalde al Sr. Oblitas. Solo falta una revisión de los arquitectos de la zona norte y nuestra villa estará urbanizada", informó Choque. Después de haber vivido por mucho tiempo en medio de la oscuridad y de las penas, como luz de esperanza, nuevamente ha nacido una esperanza en los vecinos de Complemento Mercurio y la chispa de aprobación de la resolución municipal.

el PESO no será superior a la capacidad del vehículo de CARGA



# TV. PROGRAMACION DEL DIA



**CANAL 2**

06:40 Primera Perspectiva  
 07:00 Informativo de El Alto\*  
 07:35 Ritmo Vital  
 08:25 Informativo Matinal  
 08:35 Final Feliz  
 08:35 Arco Iris Matinal  
 08:35 Selva de Cemento (Rep.)  
 08:35 El Pecado de Oyuki (Rep.)  
 12:25 Momentos Olímpicos  
 12:30 Deportivo II  
 13:05 Informativo Meridiano  
 13:35 Final Feliz  
 14:20 Dos Tipos Audaces  
 15:10 Transtel  
 15:35 \*\*Onda Verde\*\*  
 Super Libro  
 Little Pony  
 Fábulas del verde Bosque  
 He Man  
 Lanero Solitario

**CANAL 6**

08:30 Teleclasificados  
 09:30 La Dama de Rosa  
 10:30 Ullama Radio Visión  
 12:40 Deporte y Acción  
 13:00 Visión 6 Meridiano  
 13:15 Bodos de Odio  
 13:45 Hotel  
 14:50 Viva la Tarde (J.C. Gallardo)  
 Bazar Mágico (Pinturita)  
 Bugs Bunny  
 16:45 Caza Fantasmas  
 17:30 Prisma Juvenil  
 18:30 Esto es Increíble  
 19:00 Seis en el Seis  
 19:30 La Dama de Rosa  
 20:30 Visión 6  
 21:30 Victoria

18:05 Karate Do  
 18:25 Especial Musical  
 18:55 Grandes de la Historia (Serie Educativa)  
 Dibujos Animados  
 Momentos Olímpicos  
 Deportivo Dos  
 20:00 Perspectiva Dos  
 20:35 Selva de Cemento  
 21:30 Diálogo Abierto "La Perestroika"  
 22:25 Perspectiva Dos 2da. Edición  
 22:40 Avenida Paulista  
 23:35 El Pecado de Oyuki



CANAL 9



**CANAL 7**

15:25 Lugar Secreto  
 15:55 Visita de su Excmo. Sr. Presidente del Brasil al Sr. Presidente de Bolivia  
 Dr. Victor Paz Estenssoro  
 16:55 Saludos de Esposas de Srs. Presidentes  
 17:25 Telealegría  
 18:11 Kung Fu  
 18:41 Robert 240  
 19:34 Italia Hoy  
 20:05 Telecine  
 20:57 Exitos Musicales  
 21:03 Rosa Salvaje  
 21:29 7 Días de España  
 22:01 Senda de Gloria  
 22:26 La H. Cámara Informa  
 22:46 Langometraje  
 00:08 La Única Puerta

07:00 El Nacional Matinal  
 08:30 M.A. Gimnasia  
 09:45 Blanca Vidal  
 09:40 La Tribu Brady  
 Con Temple de Acero  
 11:10 Historias de Heath cliff  
 Pitufos  
 12:00 M.A.S.K.  
 12:30 El Nacional Meridiano  
 13:00 Deporte Total  
 13:15 Mi nombre es Amor  
 14:15 Matinée: Santa Claus conquista a los maricones  
 M.A.S.K.  
 15:55 Historias de Heath cliff  
 16:30 Júpiter y Pandora  
 17:40 Video Hits  
 17:55 La pequeña casa de la Pradera  
 18:55 Deporte Total  
 19:20 Julia  
 20:30 El Nacional Central  
 21:25 Selva María  
 22:30 Box Internacional directo desde EE.UU.

**ALQUILAMOS:** Equipos de encordados melancólicos, mecedoras, guinche también supervisamos y ejecutamos construcciones, disponemos de equipo completo para construcción. Informar Tel. 329556-352458, (30 al 8 Ag.).

**ORQUESTA STAR** órgano, saxo, vocalista, batería. Tel. 353220 (29/07 al 11/08)

**ESTAMPILLAS** bolivianas antiguas sin uso, series completas, dentadas y sin dentar. Bloques y otras novedades. Teléfono 784068 (27 al 31 Jul)

**TRAMITAMOS PARA EL INTERIOR** Realizamos todo tipo de trámites para personas e instituciones privadas o públicas. Referencias: Tel. Cod. 02-352405 Casilla 8066. Ahorro tiempo y paciencia.

**SE TRANSFIERE UNA IMPORTADORA Y EXPORTADORA** REF. TEL. 326299 (21-30 JUL/0127639)

**VENDO FREZZER HORIZONTAL B. SALINAS 276 ESO. 6 DE AGOSTO.** (21/07 al 4/08 127603)

**MOTORES CAMBIAMOS, REFRIGERADORES, FREZZERS, CARGAMOS GAS GARANTIZADO** TEL. 323761 (21-4 Ago./127603)

**VENDO GUANTES BLANCOS** Serech- algodón, guaripolés, muelles cromados, portatambores, porta estandartes cuero, tela. C. Sta Cruz 290 (22-32 JV 0127677)

**SE VENDE ALAMBIQUE** de cobre de 3 columnas, tachos de plástico de 240 litros ENCORCHADORA para botellas, precio de ocasión. Verlo en calle Sanibañez N° 898 o llamar al fono 323788 de 13 a 18 PM. (30-7/125014)

## Santa Cruz

**MAQUINARIA FORESTAL** Agrícola vendemos tractor, chetas, orugas, pelotas cargadoras, moto niveladoras y todo lo que usted requiera para su actividad referencias Santa Cruz. Tel. 43060-49878 (26/07 al 3/08)

## Tarija

**TARIJA** vendemos camioneros Volvo y Scania, industria sueca puertos. Tarija entrega inmediata. Variedad de modelos y volquetes para trailers, autobuses. Estado general excelente. Ref. teléfonos 23469-22402 (15 Jul. al 26 Agos 001202)

## Cochabamba

**HOSTAL Libertador** Bolívar en la mejor zona de Cala-Cala brinda alojamiento, por la festividad de la Virgen de Urcupiza, piezas confortables, baños privados, comedor, garaje, atención escrupulosa, aceptamos reservaciones, avenida Libertador Bolívar 1493. Teléfono 62747 (26 Jul. al 5 Sibre)

# De este a oeste; de norte a sur PRESENCIA DEL PAIS EN TODO EL PAIS

**SE OFRECE POSTES DE EUCALIPTO IMPREGNADOS (TRATADOS), DE ALTA DURABILIDAD; DE 7 mts., 8 mts, 9 mts. Y 10 mts. DE LONGITUD, APTOS PARA CONDUCCION DE REDES ELECTRICAS U OTROS USOS. REF. TEL. 786074**

## MANUFACTURAS TEXTILES FORNOSA

En conformidad a lo que dispone el estatuto social, convoca a los señores accionistas a:

**JUNTA GENERAL ORDINARIA**  
 que se efectuará el 10 de agosto de 1988 a las 15 p.m. en sus oficinas situadas en la Av. Chacabaza N° 780 con el siguiente:

- ORDEN DEL DIA**
- 1.- Lectura de la convocatoria
  - 2.- Lectura de los artículos 34, 35, 36, 37 y 38 del estatuto
  - 3.- Consideración del acta de la Junta Ordinaria de Accionistas del 26 de agosto de 1987
  - 4.- Consideración del Balance General y de los Estados Financieros al 31 de marzo de 1988
  - 5.- Lectura de la Memoria Anual
  - 6.- Informe del Síndico
  - 7.- Lectura del Dictamen de los Auditores Externos
  - 8.- Tratamiento de Resúmenes Financieros
  - 9.- Elección de cinco Directores Ilustres y dos suplentes
  - 10.- Elección de dos accionistas concurrentes para firmar el acta

A continuación se efectuará la:

**JUNTA GENERAL EXTRAORDINARIA**  
 Con el siguiente:

**ORDEN DEL DIA**

- 1.- Lectura de la convocatoria
- 2.- Lectura del artículo 41 del estatuto
- 3.- Lectura y Aprobación del Acta anterior
- 4.- Modificación del artículo 5to. del estatuto
- 5.- Elección de dos accionistas concurrentes para firmar el acta

Los tenedores de acciones al portador, deberán registrarse en las oficinas de la Sociedad, 24 horas antes de la Asamblea a efecto de habilitar su representación.

La Paz, agosto de 1988  
 EL DIRECTORIO

# HISTORIETAS

## JUSTO Y FRANCO



**CUNA MUJER CON BUEN SENTIDO DE HUMOR POR FAVOR DÉJELO EL SENTIDO DE HUMOR PARA OTRO... DEL RESTO MENCARGO YO.**

## BETSEY CLARK Encantos



**LLEVAR A CABO UNA BUENA LABOR ES LA MEJOR RECOMPENSA.**

## Records Mundiales



**LAS PUERTAS MÁS VIEJAS DEL MUNDO SON LAS DE LA IGLESIA "HADSTOCK" EN INGLATERRA... ¡1.040 A.C.!**

## EL DETALLE QUE FALTABA



## Bolivia y Brasil impulsarán...

(Viene de la pág. 1)

sotros haremos todo lo posible para que así ocurra".

**PRESIDENTE SARNEY**  
 Por su parte, el jefe de estado brasileño, José Sarney, expresó palabras de agradecimiento a su anfitrión, Víctor Paz Estenssoro. Dijo:  
 "Atendiendo a la honrosa invitación de vuestra excelencia llego hoy a suelo boliviano con la determinación de contribuir al fortalecimiento de la unidad del diálogo y de la armonía entre nuestros países."

"En el Brasil admiramos el pasado glorioso de Bolivia, la cultura milenaria de los pueblos que aquí existió antes del colapso. Está presente en los monumentos que legaron y en las tradiciones que permanecen vivas en la gente boliviana."

"La historia contemporánea de Bolivia y su lucha por superar las dificultades económicas es fuente de inspiración para todos los latinoamericanos. Nos queda la tarea de profundizar y estrechar las relaciones que unen a nuestros países. Continuaremos caminando juntos en la lucha por el desarrollo y por la prosperidad que merecen nuestros pueblos. Mi emoción y satisfacción son todavía más grandes por ser huésped del gran hombre público y líder político que es vuestra excelencia, estadista de América, dedicada hace tantos años a las causas del pueblo boliviano, a sus aspiraciones de paz, justicia y progreso."

"Saludo al fraterno pueblo boliviano, en la persona de su Presidente, vuestra excelencia simboliza la dignidad, la altivez, el coraje y la hospitalidad de la gente boliviana. Compartimos el ideal de unidad latinoamericana y para realizarlo plenamente se hace necesario trabajar intensamente en favor de la cooperación bilateral. Estoy seguro de que mis conversaciones con vuestra excelencia traerán un gran beneficio a los dos países, estrechando sus relaciones en los más diversos campos."

"Brasileños y bolivianos viven la plenitud de sus derechos democráticos, más que una reafirmación política de los valores y objetivos comunes, deseo que mi visita contribuya a inaugurar un nuevo tiempo en las relaciones entre los dos países. Tiempo de sumos esfuerzos irreductibles nuestros esfuerzos de desarrollo y de construir un futuro de unidad creciente colaboración."

"Debo reiterar agradecimientos a vuestra excelencia y la de Estenssoro, por calurosa recepción, pero la convicción que subyace a esta oportunidad histórica para nuestros dos países, para la amistad Brasil y Bolivia."

## Desarrollo rural andino...

(Viene de la pág. 1)

La iniciativa del plan desarrollo rural responde al nuevo espíritu en plena vigencia otorgado a la integración subregional, dice el documento.

Para la JUNAC, el proyecto del plan de desarrollo a mediano plazo enfrenta la difícil problemática rural y abre para la granación andina, un capítulo de cooperación económica y social, con el fin de otorgar la atención a las necesidades de las áreas más pobres.

La iniciativa del plan desarrollo rural responde al nuevo espíritu en plena vigencia otorgado a la integración subregional, dice el documento.

Para la JUNAC, el proyecto del plan de desarrollo a mediano plazo enfrenta la difícil problemática rural y abre para la granación andina, un capítulo de cooperación económica y social, con el fin de otorgar la atención a las necesidades de las áreas más pobres.

## COLEGIO DE ARQUITECTOS DE LA PAZ

### CONVOCATORIA A ASAMBLEA ORDINARIA

Se convoca a todos los arquitectos colegiados a la Asamblea Departamental con carácter estrictamente extraordinario, a realizarse el día lunes 1º de agosto del presente año, a las 19:30 en la Secretaría del Colegio de Arquitectos de La Paz, Edificio Avenida Sto. Pío, (Av. 16 de Julio N° 1490), con el objeto de:

1. Conformar el Comité Electoral del C.A.P. para elecciones del Directorio, Período 1988-1990.

Las determinaciones serán tomadas con el número de asistentes, por lo que se insinúa puntual asistencia.

EL DIRECTORIO  
 La Paz, julio de 1988

## ¡UNA ORGIA DE DIVERSION!

### ¡AHORA, LOS MAS DISPARATADOS "RECLUTAS" EN ACCION!

SI A UD. LO ECHARON DE LA LOCADEMIA DE POLICIA...

¡¡¡ESTA ES SU OPORTUNIDAD!!!

LOS TOMBOS YA CUMPLIERON.



**RECRUITS LOCADEMIA DE RECLUTAS**  
 LAS RECLUTAS DE LA ACADEMIA DE POLICIA  
 (No se requiere "otra" experiencia)

**MARTES DIVERTIDISIMO ESTRENO**



**Cooperativa de Teléfonos Automáticos La Paz Ltda.**  
**LICITACION PUBLICA N° 004/88**  
**PROVISION DE CASSETAS TELEFONICAS**

Al haberse declarado desierta y de conformidad con el art. 66º del Reglamento de Contratación de Obras de la Cooperativa, se convoca a las Empresas especializadas en el ramo, a presentar propuestas para la fabricación e instalación de 150 cassetas telefónicas.

El pliego de especificaciones podrá retirarse en el Departamento Jurídico de COTEL, ubicado en el 8º piso del Edificio Gran Centro, a partir del día lunes 1º de agosto del año en curso, previo pago de Bs. 200.--

Las propuestas deberán ser presentadas en el Departamento Jurídico hasta el miércoles 10 de agosto a las 12.00

La Paz, 1º de agosto de 1988  
 Departamento de Relaciones Públicas



**Cooperativa de Teléfonos Automáticos La Paz Ltda.**  
**LICITACION N° 005/88**  
**PROVISION DE FICHAS**

Al haberse declarado desierta y de conformidad con el Art. 12º del Reglamento de Adquisición de Bienes de la Cooperativa, se convoca a las Empresas especializadas en el ramo, a presentar propuestas para la fabricación de tres millones de fichas para teléfonos públicos.

Los términos de referencia, podrán recabarse en el Departamento Jurídico de COTEL, ubicado en el 8º piso del Edificio Gran Centro, a partir del día 1º de agosto del año en curso, previo pago de Bs. 200.--

Las propuestas deberán ser presentadas en el Departamento Jurídico de COTEL, hasta el día miércoles 10 de agosto.

La Paz 1º de agosto de 1988  
 Departamento de Relaciones Públicas



### Comisión del BID presentará proyecto para San Jacinto

**PARLA. 31 (PRE-)** En el transcurso de las próximas semanas se presentará a la Comisión del BID, el proyecto "Infraestructura turística de San Jacinto", preparado por la Comisión Regional de Turismo de la zona de Tarija, a cargo de la Lic. Eliana Schörg de Meyer.

La ciudad hasta San Jacinto, instalación eléctrica de la ruta y el área de influencia, instalación de sistemas de agua potable y alcantarillado, de redes, telefónicas y televisión, más la construcción de un mirador turístico.

Debemos dotar de estos servicios básicos, dijo la directora regional, a la zona de influencia para comenzar la actividad turística en San Jacinto donde se continuará, a partir del verano de 1989, con un lago artificial de 700 hectáreas de superficie a una altura de 1800 metros sobre el nivel del mar y con una temperatura media de 21 grados centígrados. Creemos que al contar con estos servicios, la iniciativa privada y la pública, podrán invertir en los distintos rubros y de esta manera hacer del lugar un centro de insospechados resultados para la generación de divisas.

Informó que el proyecto en el que cooperaron varias instituciones tendrá aceptación en el BID por ser factible y de grandes perspectivas para la región y por tratarse básicamente de un proyecto de infraestructura turística y adecuado a los requerimientos de organismo crediticio internacional.

Por otra parte manifestó, que hasta fines de año, se tendrá un proyecto que consistirá en la planificación turística de toda el área de San Jacinto, donde se zonificará la actividad turística con objeto de evitar la desorganización. En consecuencia, cada actividad tendrá su lugar específico y de esta manera los inversionistas tendrán la garantía de contar con un recurso organizado y planificado.

**OTROS PROYECTOS** Con referencia a otros proyectos locales, la funcionaria hizo saber que serán rehabilitados los caminos a Los Chorros de Jurina y Colmata para ofrecer a los visitantes facilidades que les permitan llegar a estos bellos lugares con caídas naturales de agua.

Asimismo, se ejecutarán estudios para construir posteriormente un balneario en El Angosto de San Luis, que también el equipamiento de un "camping" para el turismo de carretera.

"Para hacer turismo se necesita la difusión del recurso y es en este sentido que estamos preparando afiches y plegables que incentiven el turismo en Tarija, que constituye un verdadero potencial por las condiciones que cuenta, tanto la capital como las provincias".

### En el exterior

# Se requiere trabajar para cambiar imagen de Bolivia

## BOLIVIA tradición y folklore



MANUEL RÔJAS



Lo único que se conoce de Bolivia en el norte europeo es que somos un país de narcotraficantes y de constantes golpes de estado, con una tremenda inestabilidad política y económica, dijo Manuel Rojas, delegado del Instituto Boliviano de Turismo en Dinamarca.

Para mejorar esta concepción, Rojas hace constantes exposiciones fotográficas, para hacer conocer la riqueza cultural y turística que posee el país. Sin embargo, los esfuerzos personales, por grandes que sean, tiene resultados limitados.

Muchos accidentes se deben a fallas mecánicas de estos camiones, en los que se tiene que lamentar la pérdida de vidas y aspectos colaterales negativos. Esto es una demostración de que comerciantes inescrupulosos entregan mercadería que no ofrece la mínima garantía.

Para promover el turismo el organismo oficial del rubro, el Instituto Boliviano de Turismo (IBT); la propuesta del Ministerio de Industria, sobre la inscripción del sector en el Instituto de Promoción de las Exportaciones (INPEX) y la propuesta de creación de una Promotora Nacional de Turismo.

La falta de coordinación se debe a la poca comunicación que hay entre las empresas interesadas en promover el turismo hacia el país, como punto de destino, y el ente oficial, que desea crear un grupo de trabajo conformado por las empresas interesadas en aumentar flujos turísticos que signifiquen un ingreso de divisas para el país.

En la oportunidad, se

### Sector público y privado deben coordinar acciones

Como punto coincidente del cuarto encuentro de opiniones sobre "Qué medidas se deberían tomar para activar la promoción turística en el exterior", se llegó a la conclusión de que hay un "divorcio" entre las acciones promocionales que ejecutan los sectores público y privado, cuando se debería coordinar acciones para obtener un resultado positivo y beneficioso.

El encuentro fue patrocinado por el Instituto de Estudios Superiores de Turismo, entidad privada, y asistieron representantes de los sectores público y privado para analizar la problemática del turismo y encontrar soluciones óptimas.

### Turismo será la primera industria el año 2000

**GINEBRA, JUL (EFE).** El turismo será la primera industria de servicios en el año 2000, afirma el último estudio de la Comisión Económica para Europa de la ONU (CEPE), que advierte sobre la necesidad de adecuar y modernizar, las estructuras existentes.

El informe indica que, en el ámbito económico, la industria turística representa una parte considerable en la balanza de pagos de muchos países, en particular en la región de los Alpes y en la zona mediterránea.

Esto añade el estudio lo que requiere una planificación a largo plazo sobre la utilización del suelo y la conservación de la naturaleza, junto a soluciones para evitar los problemas de circulación en dichas zonas.

La CEPE señala que, en el año 2000, el "tiempo libre" y las actividades recreativas tendrán una mayor importancia, y tanto las ciudades como los pequeños pueblos deberán hacer frente a nuevas demandas.

Estas añade deberían estudiarse a partir de ahora, en base a una planificación socio-económica "integrada", que tuviera en cuenta los aspectos del medio ambiente, culturales y políticos.

Este organismo de Naciones Unidas hace hincapié en mejorar las instituciones culturales que atraen a los turistas, preservar la cultura tradicional de cada región, y proteger las reservas naturales.

En el ámbito urbano, se recomienda dotar a las principales zonas turísticas de medios técnicos suficientes para la correcta canalización del agua y alcantarillado y crear infraestructuras para acoger al turismo de masas, evitando los grandes edificios monofuncionales que distorsionan el entorno.

Dicho estudio califica de "básico" el conseguir la armonía entre las actividades turísticas y el desarrollo de la economía local, como en el caso de la pesca y la agricultura, para no sufrir distorsiones cuando desciende el turismo.

Por último, la CEPE pone especial énfasis en la cooperación entre los poderes públicos y la industria del sector, para la orientación del flujo turístico y el control de su repercusión en el orden económico, social y del medio ambiente.

**CAMBIE LA AFICION A ESCUCHAR POR EL PLACER DE TOCAR**

Le ofrecemos clases de **ORGANO, PIANO, TARRA, FLAUTA y EDUCACION MUSICAL PARA NOS.**

Inscripciones abiertas para agosto.

**CENTRO MUSICAL YAMAHA**  
ACADEMIA DE MUSICA

C. Capatán Ravello 2124 Tel. 327027.

**En unión con las firmas Suizas que representamos, Nos adherimos a la celebración de la Fiesta Nacional de la Confederación Helvética**

**La Paz, 1º de agosto de 1988**

**SULZER**

**SLM**  
Schweizerische Lokomotiv- und Maschinenfabrik

**Tettex Instruments**

**Graf + Cie AG**

**SULZER RUTI**

**SULZER Bell**

**SULZER ESCHER WYSS**

**GUNDLACH I.C.S.A.**  
TODA UNA EXPERIENCIA  
Calle Reyes Ortiz Nº 73, Teléfonos 342532 / 33 - 320805  
Telex BV 2636, Cajón de Correo 1415, La Paz - Bolivia

**Saludamos al pueblo suizo en su magno aniversario**

**INTERLAC S.R.L. Representante de los productos Nestlé**

# Suiza: diversidad y unidad

Suiza (denominación oficial: Confederación Helvética) es un Estado federal situado en el corazón de Europa, que limita con la República Federal de Alemania, Francia, Italia y el Principado de Liechtenstein. La capital federal es Berna (139.000 habitantes). Otras ciudades importantes son Zúrich (351.000), Basilea (174.000), Ginebra (159.000) y Lausana (125.000).

Con una superficie total de 41.293 km<sup>2</sup> y una población de 6.485 millones de habitantes, Suiza pertenece en la familia de las naciones y también a escala europea al grupo de los países peque-

ños. Por su superficie, ocupa el 110º lugar entre los 150 países soberanos del mundo y, en Europa, es comparable por su extensión a Dinamarca, a los Países Bajos o a Bélgica.

Gracias a una economía fuertemente desarrollada y a las activas relaciones comerciales y financieras con los países de todos los continentes, la importancia económica de este pequeño país, pobre en materias primas y sin acceso directo al mar, es sin embargo, mayor de lo que se podría inferir tomando meramente en cuenta su extensión. Ello aparece examinando entre otros datos, el producto social bruto que,

en 1985, fue de 14.861 dólares americanos por habitante, es decir, mayor que las magnitudes correspondientes a la República Federal de Alemania, a Suecia o a Francia.

Hay en Suiza, aproximadamente tres millones de personas pertenecientes a las clases activas. Los principales ramos industriales son el de la metalurgia, maquinaria y aparatos, el de la relojería, el de la industria química-farmacéutica y el de los productos alimenticios y el textil. En el sector de los servicios, el más destacado lugar lo toman los seguros y el turismo.

## Datos y hechos

La vida cultural de un país no puede expresarse en cifras de manera válida, pues está demasiado entrelazada con la identidad de sus habitantes. No obstante, cabe mencionar aquí algunas cifras significativas que pueden atribuirse a la vida cultural: Hay en Suiza unos 400 editoriales que, en estos últimos años han editado anualmente entre 7500 y 8300 publicaciones. El hasta los pequeños museos regionales - se sitúa entre los 600 y los 700, y tiende continuamente a aumentar. Varios centenares de galerías de arte y objetos de arte y de antigüedades proporcionan el contacto entre los artistas y el público. En la Suiza alemana hay unos noventa teatros y pequeños grandes orquestas profesionales, más de 40 conjuntos musicales profesionales, 15 formaciones de jazz permanentes, 22 academias de música y conservatorios, 16 editoriales de música y 15 casas productoras de música de música ofrecen un idea de la vida musical suiza. Hay en Suiza unos 500 Televisión (SRG) produce tres programas completos de radio en alemán (y en parte en retorromano), dos en francés y uno en italiano, así como también sendos programas televisivos en alemán, francés e italiano. En el otoño de 1983 empezaron a funcionar emisoras de radio privadas de alcance local. Más de 120.000 suizos y suizas han presentado una iniciativa en favor de la cultura, en la que piden a la Confederación que incremente su compromiso en el fomento de la cultura. La discusión pública que al respecto se ha entablado sobre las diversas culturas de Suiza, especialmente sobre la animación cultural y sobre el robustecimiento de la identidad cultural será indudablemente determinante para el desarrollo cultural en los próximos años.

## Inversión de capital

La industrialización no habría sido posible sin una acertada acumulación e inversión del capital disponible. Así surgieron en el siglo pasado, al lado de los bancos privados tradicionales, nuevos bancos comerciales y de negocios con capital en acciones que se convirtieron al correr del tiempo en grandes empresas financieras de envergadura mundial y que, en el extranjero se consideran con frecuencia como la imagen de Suiza. Diversas circunstancias, como por ejemplo la robustez del franco suizo, la relativa estabilidad política y la situación económica del país, así como la estricta observación del secreto bancario han hecho que importantes capitales provenientes de numerosos países fueran depositados en los bancos suizos, lo cual hace que a veces también se los critique.

También disponen de cuantiosos capitales las compañías de seguros personales y reales, pues también este ramo se ha desarrollado mucho en Suiza. En 1984 se contaban en Suiza un total de 581 institutos bancarios y sociedades financieras, con una suma total de balances de 722.800 millones de francos (de los cuales correspondían a los cinco grandes bancos juntos unos 368.200 millones), así como 118 compañías de seguros con un ingreso de primas de 13.788 millones de francos sólo en Suiza.



A los amantes del folklore suizo se les debe cortar el aliento ante estas escenas en Marni chon, frente al impresionante macizo montañoso formado por el Elger, Monch y Jungfrau.

## De país agrícola a una sociedad postindustrial

En los últimos 150 años, Suiza ha experimentado en varias fases una profunda transformación. Durante siglos y hasta bien entrado el siglo XIX, la agricultura -cria de ganado vacuno en los Alpes y cultivo del campo en el Mittelland- en las regiones rurales, y una variada artesanía en las ciudades caracterizaron la vida económica. A partir de la manufactura textil de los primeros tiempos de la industrialización, se desarrolló alrededor del año 1850 y hasta 1880, a lo largo de los ríos del este de Suiza, utilizando la fuerza hidráulica, la industria textil llegó a ser el primer ramo industrial de Suiza.

Las necesidades de este ramo en rápida expansión y marcadamente orientado hacia las exportaciones estimularon a su vez el desarrollo de otras industrias. Como proveedoras de materias colorantes para la industria textil, surgieron las primeras fábricas de productos químicos que se convirtieron en grandes empresas de envergadura internacional, principalmente en los sectores de los productos químicos, agroquímicos, cosméticos y farmacéuticos. La demanda de maquinaria cada vez más perfeccionada y de mayor rendimiento por parte de la industria textil dio lugar además a la creación de la industria de la maquinaria que, al correr de los años adquirió también prestigio internacional en lo tocante a fabricación de turbinas, equipos para centrales eléctricas, máquinas-herramientas y motores para barcos.

La condición política para pasar de las antiguas estructuras económicas campesinas y gremiales a una rápida industrialización fue una guerra civil de tipo revolucionario, llamada *Sonderbundskrieg*, en 1847, que tuvo por consecuencia la sustitución de la antigua federación de Estados, de feja consistencia, por un Estado federal centralizado y fuerte, basado en las libertades individuales de tipo burgués, y en la libertad de comercio y de empresa.

Entre las condiciones materiales figuraron sobre todo el abastecimiento suficiente en energía, mano de obra industrial, capital y medios de transporte eficientes.

## Mano de obra industrial

En la primera fase de la industrialización, bastó con la mano de obra aportada por el llamado *estado rural*, es decir, la migración de la mano de obra agrícola hacia las ciudades, para cubrir las necesidades de las nuevas fábricas. Pero ya venido el siglo pasado, las necesidades de mano de obra sólo pudieron cubrirse con una masiva inmigración de *mano de obra extranjera*. En los años de crisis, y más tarde durante la guerra de 1939 a 1945, la mano de mano de obra extranjera se redujo muy marcadamente, pero volvió a aumentar con la alta coyuntura de la posguerra, alcanzando su nivel máximo en 1974 con 1.065 millones de extranjeros (el 16,8 por ciento de la población del país, sin contar los temporeros ni los funcionarios internacionales). Una práctica restrictiva de inmigración y la recesión económica dieron lugar después a una nueva contracción. A fines de 1985 vivían en Suiza unos 960.000 extranjeros (el 14,6 de la población), de los cuales 542.000 ejercían una actividad remunerada. Si se tienen en cuenta los 103.000 temporeros (nueve meses de trabajo al año en la construcción y en la hostelería, y los 111.000 *frontiereros* que tienen su domicilio en los países limítrofes, y vienen a Suiza diariamente a trabajar, había 756.000 extranjeros trabajando en Suiza.

En total (suizos y extranjeros) hay actualmente en Suiza 3,17 millones de personas que ejercen una actividad remunerada. La mayoría de ellas, es decir, el 55,4 por ciento, trabaja en el sector de los servicios. Escasamente el 7 por ciento, trabajan todavía en la agricultura. Corresponde todavía a la industria una cuota de sólo un 38 por ciento. Por diversas causas - mayor automatización, traslado de unidades de producción a países que ofrecen ventajas en materia de costos, y reajustes estructurales - seguirá disminuyendo el número de trabajadores en la industria, tanto en cifras absolutas como en cifras relativas.

## Dejó de ser un pueblo de pastores

Debido al predominio de la economía rural en el mundo alpino, y quizás también por tradición, se considera aún hoy día a los suizos como un pueblo de pastores y campesinos. Aún cuando muchos suizos están todavía vinculados de alguna manera al hierro - se sientan atraídos por la vida rural, esta imagen ya no corresponde en absoluto con la realidad.

Principalmente en el Mittelland, donde se concentran la población y la vida económica, Suiza es un país muy densamente poblado y urbanizado. La densidad demográfica es en esta zona de 250 habitantes por kilómetro cuadrado (promedio para toda Suiza: 157 habitantes/km<sup>2</sup>). Más de la mitad de la población del país vive actualmente en poblaciones de más de 10.000 habitantes. Las grandes ciudades suizas se han multiplicado en estos últimos años; en cambio, se han desarrollado aglomeraciones que no cesan de extenderse. Por ejemplo, la ciudad de Zúrich pasó de 1985 unos 1.000 habitantes (1970: 2.640). Ahora bien, en no año vivían en la omeración unas 3.000 personas.

Por otra parte, los suizos forman un pueblo predominantemente de *hombres* - los campesinos independientes, empresarios y los

pertencientes a las profesiones liberales son, estadísticamente una minoría - y un pueblo de *inquietos*. Más de los dos tercios de los habitantes del país viven en viviendas alquiladas, y sólo el 27 por ciento han visto cumplido su sueño de poseer una casa o una vivienda propias. Esta cuota de propietarios de viviendas, sorprendentemente baja si se la compara con la de otros países, se debe ante todo a la escasez del suelo en las zonas de aglomeración y al elevado costo de la construcción.

## QUIMIZA LTDA

En el día de la Fiesta Nacional de Suiza, nuestro respetuoso saludo y homenaje

La Paz, 1º de agosto de 1988.

Av. Ecuador 2416-

Teléfonos 350578-350656-

Casilla 20380

## COMPANÍA DE MATERIALES DE CONSTRUCCIÓN

# "COMACO"

50 AÑOS TRABAJANDO  
POR EL PAIS  
1938-1988

Nos es grato saludar a la Confederación Helvética el Día Nacional de Suiza La Paz, 1º de agosto de 1988

SOMOS DISTRIBUIDORES AUTORIZADOS DE: **Duralit S.A.**

Para su techo gran variedad de tejas y tanques de agua paneles, el producto de las 100 caras

y PRONTO A SU ALCANCE, la nueva línea de productos prefabricados \* POSTES \* VIGAS \* PANELES \* LOZAS

SERVIMOS CON: ASESORAMIENTO TECNICO PRODUCTOS DE CALIDAD CUMPLIMIENTO EN LAS ENTREGAS

<b>LA PAZ</b> OFICINA: Av. Uruguay 460 Teléfonos 355539 341862 FABRICA: Achachicala Teléfono 355691 Casilla 4292	<b>COCHABAMBA</b> OFICINA PRINCIPAL OFICINA Y FABRICA Av. Uyuni - Aranjuez Teléfonos 44703 - 42441 Casilla 439 - 527	<b>SANTA CRUZ</b> OFICINA: Colón 65 Teléfono FABRICA Km. 30 Cochabamba - Sa Casilla 811
--	---	--



- \* CENTRALES ELECTRICAS
- \* TRANSMISION DE ENERGIA
- \* DISTRIBUCION DE ENERGIA
- \* INDUSTRIA

LIDER MUNDIAL EN TECNOLOGIA

A la Confederación Helvética nuestro saludo y homenaje en su fiesta Nacional

ASEA BROWN BOVERI BOLIVIA  
Calle Mercado 1328-Edif. Mocal. Boliviana piso 4to-Cf.401-Casilla 2586  
Telex N° 3572 ABBLP BV-Tel. 373857-La Paz  
Calle Junin S 0146-Telex 6270-Tel. (042) 28303-Casilla 2051  
Cochabamba



Nuestro respetuoso saludo y homenaje al pueblo de Suiza en ocasión de su Fiesta Nacional

La Paz, 1º de agosto de 1988

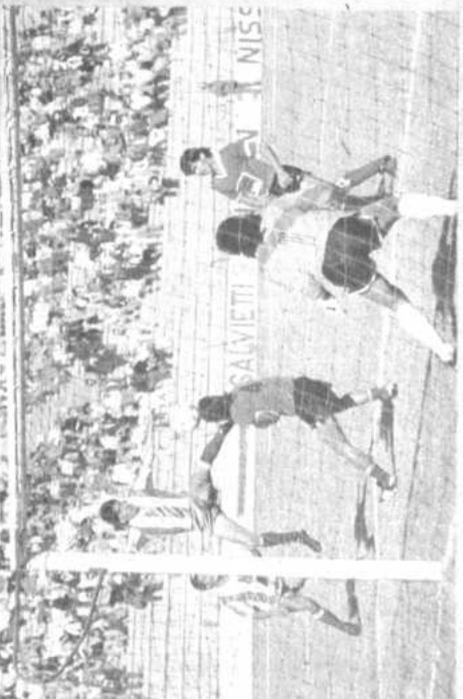
## SGS (BOLIVIA) S.A.

Desde 1977 opera en Bolivia, protegiendo los intereses de importadores y exportadores

<b>LA PAZ</b> Av. 20 de Octubre N° 2001 Teléfonos 361188-326752 Telex 3417-3418	<b>SANTA CRUZ DE LA SIERRA</b> Av. de las Américas N° 346 Teléfonos 51411 - 49899 Telex 4259	<b>REPRESENTACIONES</b> Potosí Oruro Tarija Cochabamba
--	---	--

# Magro triunfo de Litoral: 1-0

## Decepcionó Blooming



En Santa Cruz, el triunfo siempre es de Litoral.

Los resultados de la jornada dominical fueron los siguientes: Hernán Pérez ganó a Leonel Sarmenter 15-8 y 15-12. Mirtha Sibau superó a Simón Galindo 15-8 y 15-13. Araucario 15-0 y 15-3. Juvenil, Ernesto Alarcón de Achumani venció a J. R. Reclamazo con ante Paulo Mendoza por 15-3 y 15-4. En otro partido de damas, Cecilia Ampuero ganó a Mirtha Sibau por 15-4 y 15-2. Mañana se jugarán las finales del torneo local.

**EL ÚNICO GOL DEL PARTIDO.** - Juan Carlos Sánchez con golpe de cabeza logró vencer al arquero Rodríguez, que no pudo asegurar el balón entre sus manos. En la jugada previa, Luna envió el centro de tiro libre desde la izquierda. Venció Litoral a Blooming por la mínima diferencia en partido que no agrado al público.

# Wilsterman se llevó dos puntos de Oruro

## Ciclón perdió en Cochabamba: 2-1

Ganó 2-1 a San José

# Fernando Bowles y su sueño hecho realidad: Puerto Suárez

## Integración del Oriente

Integración del Oriente

**PRESENCIA DEPORTIVA**

La Paz, Bolivia, lunes 1 de agosto de 1988  
RESPONSABLE: Julio D. Lazarte

# Mañana finaliza torneo en club de Tenis La Paz

Con todo éxito se cumplió ayer la competencia selectiva de la Asociación de Racquetbol de La Paz. En la cancha de Achumani se realizaron ayer las jornadas semifinales. Mañana martes, desde las 20:00, en las canchas del Tenis La Paz, (Florida) se llevará a cabo la fase final y se nominará el plantel que asistirá al nacional de este deporte.

**RESULTADOS**  
Los resultados de la jornada dominical fueron los siguientes: Hernán Pérez ganó a Leonel Sarmenter 15-8 y 15-12. Mirtha Sibau superó a Simón Galindo 15-8 y 15-13. Araucario 15-0 y 15-3. Juvenil, Ernesto Alarcón de Achumani venció a J. R. Reclamazo con ante Paulo Mendoza por 15-3 y 15-4. En otro partido de damas, Cecilia Ampuero ganó a Mirtha Sibau por 15-4 y 15-2. Mañana se jugarán las finales del torneo local.



**VICTORIA DE MONIN CAMACHO:** José "Monin" Camacho alcanzó una gran victoria en la competencia nacional de Karting que se disputó ayer en la ciudad de Cochabamba. (FOTO LUIS BASCOPÉ- PRESENCIA/SANTA CRUZ)

# Selecciones de básquetbol de Arequipa y La Paz juegan hoy

El equipo peruano cumplió ayer con la primera de una serie de dos actuaciones en las semifinales del campeonato nacional de básquetbol de Arequipa y La Paz. El equipo de Arequipa se enfrentará hoy a la selección de La Paz. El partido se jugará a las 19:00 horas en el gimnasio de la Asociación de Básquetbol de La Paz. La confrontación se iniciará a las 19:00 horas y se jugará hasta las 20:00 horas. El partido será transmitido por el canal 13.

**Torneo Sub-16**  
**Selección paceña de fútbol viaja el miércoles al Beni**

La selección paceña de fútbol Sub 16 viajará el miércoles a las 14:00 con rumbo a Beni, para jugar el primer partido del torneo nacional de esa división que se iniciará el día siguiente en esa ciudad. El dirigente Jorge Espino presidirá la delegación, que en su mayoría estará integrada por jugadores del Club Bolívar. El programa para hoy encamionados al título de esa categoría de fútbol, básquetbol y hockey.

# NEO-LISOLIN

Desinfectante Desodorante

Para higiene personal y ambientes contaminados

**INTI**

VENTA EN FARMACIAS

# Campeonato internacional de ajedrez

La Asociación Deportiva Paz realizó ayer un torneo internacional de ajedrez que se celebró en la ciudad de La Paz. El torneo se inició el día de ayer y se jugará hasta el día de mañana. El campeonato será ganado por el jugador argentino, que se enfrentó a los jugadores bolivianos. El torneo se celebró en el club Bolívar de La Paz. El campeonato será ganado por el jugador argentino, que se enfrentó a los jugadores bolivianos. El torneo se celebró en el club Bolívar de La Paz.

# EL ALTO merece una atención de ALTO nivel

Para una mejor atención a la ciudad de EL ALTO, PRESENCIA inaugurará, en próximos días, sus oficinas ubicadas frente a la Alcaldía Municipal.

**PRESENCIA de EL ALTO en todo el país**

# Torneo de la Prensa

PRESENCIA logró ayer un nuevo triunfo en el campeonato de la prensa. Este vez se impuso a los periodistas de Arequipa y La Paz. El torneo se celebró en el club Bolívar de La Paz. El campeonato será ganado por el jugador argentino, que se enfrentó a los jugadores bolivianos. El torneo se celebró en el club Bolívar de La Paz.

# Alas logró el título juvenil

Con dos goles que fueron el resultado de un partido de fútbol, el equipo de Alas logró el título juvenil. El partido se celebró en el club Bolívar de La Paz. El campeonato será ganado por el jugador argentino, que se enfrentó a los jugadores bolivianos. El torneo se celebró en el club Bolívar de La Paz.

# Competencia estudiantil de deportes

La Asociación del Deporte Estudiantil de Formación programó para hoy encuentros de fútbol, básquetbol y hockey. El torneo se celebró en el club Bolívar de La Paz. El campeonato será ganado por el jugador argentino, que se enfrentó a los jugadores bolivianos. El torneo se celebró en el club Bolívar de La Paz.

# BASQUETBOL

Desde las 14:30 horas, se jugará el primer partido del torneo nacional de básquetbol de Arequipa y La Paz. El partido se jugará a las 19:00 horas en el gimnasio de la Asociación de Básquetbol de La Paz. La confrontación se iniciará a las 19:00 horas y se jugará hasta las 20:00 horas. El partido será transmitido por el canal 13.

# 4 ciclistas de Puno en carrera Doble Copacabana

Cuatro ciclistas de la asociación de Puno, se presentaron en la carrera internacional "Doble Copacabana" que se celebrará el próximo jueves. Los organizadores anunciaron que Hugo Chambi, Néelson Olivera, Valentín Zoya y Hugo Zúñiga, en el momento de presentarse en el



# "El Gran Premio del Oriente", carrera que mejorará caminos"

- 000 Me considero alumno de Belisario Benzi
- 000 Juan Manuel Fangio presentará la competencia.
- 000 La juventud debe tener una gran aliada en el deporte.
- 000 Presencia de corredores en Puerto Suárez será importante.

El Gran Premio del Oriente, carrera que mejorará caminos, será una competencia de alto nivel. El Gran Premio del Oriente, carrera que mejorará caminos, será una competencia de alto nivel. El Gran Premio del Oriente, carrera que mejorará caminos, será una competencia de alto nivel.



CON LA FAMILIA: Junto a su esposa, sus hijos Fernando, Juan Carlos y el menor Cristiana. "Nando" para sus amigos, es el hombre que durante meses integro preparó la carrera más importante del país. Ayer estuvo en Puerto Suárez haciendo una nueva inspección. (FOTO LUIS BASCOTE)

## Jorge Valdivia:

### "Intervendrán en la carrera 60 pilotos nacionales y extranjeros"

El gerente de la carrera será el Sr. Jorge Valdivia, quien se encargará de todo el progreso de todas las poblaciones aledañas al Gran Premio. A los pilotos se les otorgará un trabajo normal de tiempo libre, pero los importantes logros que se logren en la clasificación de los pilotos serán recompensados con otros sectores productivos que también participan en el Gran Premio. Valdivia, un hombre de confianza, se encargará de la recepción de los pilotos, su alojamiento y su traslado a los sectores de la carrera. Valdivia, un hombre de confianza, se encargará de la recepción de los pilotos, su alojamiento y su traslado a los sectores de la carrera.



GERENTE: Jorge "Coqui" Valdivia habló con la prensa sobre los preparativos de la competencia Gran Premio del Oriente que comenzará el 26 de agosto. (FOTO PRESENCIA)



IMPULSOR.- Fernando Bowles es el impulsor del Gran Premio del Oriente. Por décimo año consecutivo tiene a su cargo la organización del Gran Premio del Oriente, la carrera más importante del país. Es el mejor dirigente del automovilismo a nivel nacional. (FOTO LUIS BASCOTE-PRESENCIA-SANTA CRUZ)

## Automovilismo

### Kenny Prieto ganó la Doble Sucre

SUCRE. 31 (CORTESIA DE RADIO LA PLATA). El piloto Kenny Prieto se impuso en la competencia automovilística "Doble Sucre" válida por el ranking departamental. Empleó 4h 04'09"/100. Segundo se ubicó Mario Gonzales con 4h 15'48"/100. 3º Raúl Téllez con 4h 18'38"/100. 4º Pepe Gonzales con 4h 28'00"/100. En la categoría Volokswagen, Ernesto Márquez alcanzó la primera posición con el tiempo de 4h 31'10"/100. Torcerro, Denis Vargas con 4h 36'12"/100.

### PROXIMA CARRERA

La próxima carrera se denominará "Doble Montenegro". La misma se disputará por puntaje departamental.

**RADIO SANTA CRUZ**  
ESTACION DE RADIO AUTOMOVILISTAS DE SANTA CRUZ

**TRANSMISIONES DE FUTBOL PROFESIONAL DESDE DIFERENTES ESCENARIOS DEPORTIVOS DEL PAIS. MERCOCLES Y DOMINGOS**

**INFORMATIVOS DEPORTIVOS TODOS LOS DIAS 8:00 A 8:30 Y 18:00 A 18:30. DEPORTE AL DIA...!! PERIODISMO ALTERNATIVO EN DEPORTES...!!!**

**FOR RADIO SANTA CRUZ... LA REVOLUCION EN LA POTENCIA DEL ORIENTE BOLIVIANO...**

# espectáculo

## J. Farias: "El triunfo se justifica" E. Guilarde: "Bloomington jugó mal"

Juan "Oltano" Farias, director técnico de Litoral, expresó su satisfacción por la victoria alcanzada en el estadio del Blooming por mayor cantidad de goles, pero el partido se complicó, reconoció que no fue de buen nivel técnico.



JUAN FARIAS, DT de Litoral.

Eduardo Guilarde, director técnico de Blooming, dijo que hizo goles y que Litoral supo aprovechar nuestros errores para adjudicarse una importante victoria.

Señaló: "Mi equipo todavía no encuentra un fútbol de conjunto, cuando lo logra mostrará toda su potencia. Guiltamos para ganar en sus próximos encuentros".

## Meritoria victoria de Aurora: 2-1

COCHABAMBA. 31 (PRESENCIA). Aurora consiguió esta tarde una victoria por 2 a 1 sobre el equipo de la Unión de Fútbol de Tarija, en el partido que se disputó en el estadio Félix Capriles, por la tercera fecha del campeonato de fútbol de la presente temporada.

La primera victoria de los "celestes" fue lograda con bastante sutileza por el delantero Mario Torres, quien marcó los dos primeros goles. El segundo gol lo marcó el delantero Félix Capriles, por la tercera fecha del campeonato de fútbol de la presente temporada.

Los momentos emocionantes del partido, aquellos en que se armaron los goles, fueron protagonizados por el primer tiempo. En el primer tiempo Kokes aprovechó la mala salida del golero Mamaní para poner el primer gol a los 20 minutos de haber bien a las cosas.

Los momentos emocionantes del partido, aquellos en que se armaron los goles, fueron protagonizados por el primer tiempo. En el primer tiempo Kokes aprovechó la mala salida del golero Mamaní para poner el primer gol a los 20 minutos de haber bien a las cosas.

Los momentos emocionantes del partido, aquellos en que se armaron los goles, fueron protagonizados por el primer tiempo. En el primer tiempo Kokes aprovechó la mala salida del golero Mamaní para poner el primer gol a los 20 minutos de haber bien a las cosas.

Los momentos emocionantes del partido, aquellos en que se armaron los goles, fueron protagonizados por el primer tiempo. En el primer tiempo Kokes aprovechó la mala salida del golero Mamaní para poner el primer gol a los 20 minutos de haber bien a las cosas.

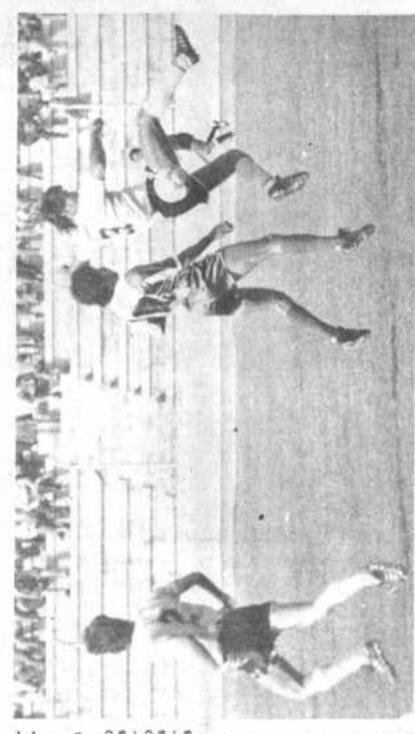
Los momentos emocionantes del partido, aquellos en que se armaron los goles, fueron protagonizados por el primer tiempo. En el primer tiempo Kokes aprovechó la mala salida del golero Mamaní para poner el primer gol a los 20 minutos de haber bien a las cosas.

Los momentos emocionantes del partido, aquellos en que se armaron los goles, fueron protagonizados por el primer tiempo. En el primer tiempo Kokes aprovechó la mala salida del golero Mamaní para poner el primer gol a los 20 minutos de haber bien a las cosas.

Los momentos emocionantes del partido, aquellos en que se armaron los goles, fueron protagonizados por el primer tiempo. En el primer tiempo Kokes aprovechó la mala salida del golero Mamaní para poner el primer gol a los 20 minutos de haber bien a las cosas.



BUENA INTERVENCION.- Del arquero Jacinto Rodríguez, de Blooming, que desvió al comer un remate de cabeza de Sergio Luna, que tenía destino de red.



JUEGO RECIO.- El que se practicó en algunos pasajes del partido. Noro, de Blooming, sale con el pie bastante alto, ante la presencia de un atacante de Litoral. El capitán de Blooming fue expulsado.

## Correcto arbitraje

Los colaboradores de Orihuela fueron correctos, problemas en las costas, con muy leves errores de apreciación. Siguió de cerca las jugadas y corrió a tiempo el juego brusco.



RENE ORIHUELA

## Pedimos la palabra: Litoral-Bloomington

OSCAR FIGUEROA: Fue un encuentro interesante, disputado y creído. Comenzamos todos los errores que cometió Litoral aprovechó esto para salir adelante. Bloomington mejoró su producción para alcanzar el nivel que mostramos durante la pasada temporada. Creo que Bloomington no estuvo bien planteado por sus rivales y por ello la victoria.

OSCAR FIGUEROA: Fue un encuentro interesante, disputado y creído. Comenzamos todos los errores que cometió Litoral aprovechó esto para salir adelante. Bloomington mejoró su producción para alcanzar el nivel que mostramos durante la pasada temporada. Creo que Bloomington no estuvo bien planteado por sus rivales y por ello la victoria.

OSCAR FIGUEROA: Fue un encuentro interesante, disputado y creído. Comenzamos todos los errores que cometió Litoral aprovechó esto para salir adelante. Bloomington mejoró su producción para alcanzar el nivel que mostramos durante la pasada temporada. Creo que Bloomington no estuvo bien planteado por sus rivales y por ello la victoria.

OSCAR FIGUEROA: Fue un encuentro interesante, disputado y creído. Comenzamos todos los errores que cometió Litoral aprovechó esto para salir adelante. Bloomington mejoró su producción para alcanzar el nivel que mostramos durante la pasada temporada. Creo que Bloomington no estuvo bien planteado por sus rivales y por ello la victoria.

OSCAR FIGUEROA: Fue un encuentro interesante, disputado y creído. Comenzamos todos los errores que cometió Litoral aprovechó esto para salir adelante. Bloomington mejoró su producción para alcanzar el nivel que mostramos durante la pasada temporada. Creo que Bloomington no estuvo bien planteado por sus rivales y por ello la victoria.

OSCAR FIGUEROA: Fue un encuentro interesante, disputado y creído. Comenzamos todos los errores que cometió Litoral aprovechó esto para salir adelante. Bloomington mejoró su producción para alcanzar el nivel que mostramos durante la pasada temporada. Creo que Bloomington no estuvo bien planteado por sus rivales y por ello la victoria.

OSCAR FIGUEROA: Fue un encuentro interesante, disputado y creído. Comenzamos todos los errores que cometió Litoral aprovechó esto para salir adelante. Bloomington mejoró su producción para alcanzar el nivel que mostramos durante la pasada temporada. Creo que Bloomington no estuvo bien planteado por sus rivales y por ello la victoria.

# Primera derrota de Always Ready

Perdió 3-2 con Real Santa Cruz

**SANTA CRUZ, 31 PRESENCIAL.** Real Santa Cruz derrotó esta tarde a Always Ready de La Paz, por tres goles contra dos, en partido jugado en el estadio Thibault Agustini, ante aproximadamente 1.500 espectadores que disfrutaron de un encuentro de gran calidad.

El primer tiempo del encuentro terminó con un empate a cero. En el segundo tiempo, abrió la cuenta Molina al minuto de juego. Luego, el mismo Molina marcó la cuenta a los 8 y Anello a los 38, para descomentar finalmente otra vez Reginaldo a los 46 minutos.

El encuentro tuvo dos facetas diferentes. En el primer tiempo, la visita hizo su experiencia y dominó las acciones. En ese lapso, CARF tuvo a su disposición el encuentro, pero no supo definir. Los visitantes desperdiciaron cuatro oportunidades para anotar contra una sola del local, en el segundo tiempo, la falta de definición le ocasionó finalmente su derrota.

A los 33 minutos de incluido el partido, el árbitro Astudillo Vergara expulsó a Padilla y Guiterrez por juego fuerte.

Esas expulsiones fueron finalmente positivas para calmar los ánimos y obligar a los jugadores a que jueguen al fútbol.

En el segundo tiempo, la visita se quedó y cedió la iniciativa al local, que para ello introdujo una serie de cambios posicionalmente en sus jugadores, lo que determinó su repunte en el juego.

Por Cochabamba participó Carlos Sanabria, de Real, cambio de posición a Anzor por Cochabamba por juego fuerte. En ese lapso, CARF sumó un atacante más en el local, ante la expulsión de Padilla. Fue suficiente para permitir al equipo de Always Ready ya no en el mismo del primer tiempo y solo esporádicamente reanunció ante el mejor andar en este segundo tiempo por parte de los "tucumánicos".

Al final del encuentro, cuando el marcador estaba 3-1 a favor del local, Espinoza reguló una pelotita y Reginaldo puso el 3-2 definitivo a los 46 de juego.



**TANTO DEFINITIVO.** Ocurrió a los 30 minutos de la segunda etapa cuando el jugador de la conquista, Juan de la faja de la defensa de Always Ready anotó el segundo tanto de Real.

TELEFOTO LUIS BASCOPE. PRESENCIA SANTA CRUZ.

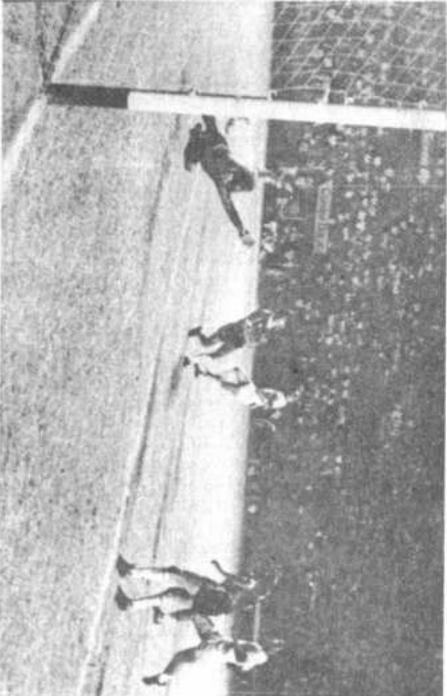
## Resultados en pelota de mano

Los siguientes resultaron: A. 2-7 Amigos 0, 2-1 de Internacional 2. Aguileta 1-0, 2-0 de Real 0, 2-0 de Cochabamba 2. B. 1-0 de Real 0, 2-0 de Cochabamba 2. C. 1-0 de Real 0, 2-0 de Cochabamba 2. D. 1-0 de Real 0, 2-0 de Cochabamba 2. E. 1-0 de Real 0, 2-0 de Cochabamba 2. F. 1-0 de Real 0, 2-0 de Cochabamba 2. G. 1-0 de Real 0, 2-0 de Cochabamba 2. H. 1-0 de Real 0, 2-0 de Cochabamba 2. I. 1-0 de Real 0, 2-0 de Cochabamba 2. J. 1-0 de Real 0, 2-0 de Cochabamba 2. K. 1-0 de Real 0, 2-0 de Cochabamba 2. L. 1-0 de Real 0, 2-0 de Cochabamba 2. M. 1-0 de Real 0, 2-0 de Cochabamba 2. N. 1-0 de Real 0, 2-0 de Cochabamba 2. O. 1-0 de Real 0, 2-0 de Cochabamba 2. P. 1-0 de Real 0, 2-0 de Cochabamba 2. Q. 1-0 de Real 0, 2-0 de Cochabamba 2. R. 1-0 de Real 0, 2-0 de Cochabamba 2. S. 1-0 de Real 0, 2-0 de Cochabamba 2. T. 1-0 de Real 0, 2-0 de Cochabamba 2. U. 1-0 de Real 0, 2-0 de Cochabamba 2. V. 1-0 de Real 0, 2-0 de Cochabamba 2. W. 1-0 de Real 0, 2-0 de Cochabamba 2. X. 1-0 de Real 0, 2-0 de Cochabamba 2. Y. 1-0 de Real 0, 2-0 de Cochabamba 2. Z. 1-0 de Real 0, 2-0 de Cochabamba 2.

## Clasificación General

1.-Real Santa Cruz	SCZ	Nº	11	41:58:30/100	50	victorias
2.-Wilson Alvarez	SCZ	Nº	21	42:17:54/100	50	victorias
3.-Cochabamba	SCZ	Nº	102	42:38:75/100	50	victorias
4.-Cochabamba	SCZ	Nº	35	42:48:50/100	50	victorias
5.-Cochabamba	SCZ	Nº	98	42:52:43/100	50	victorias
6.-Cochabamba	SCZ	Nº	29	42:52:43/100	49	victorias
7.-Espinoza	SCZ	Nº	26	43:07:38/100	49	victorias
8.-Real Santa Cruz	SCZ	Nº	26	43:07:38/100	47	victorias
9.-Luis Bascope	SCZ	Nº	105	43:15:21/100	47	victorias
10.-Punto Rojo	SCZ	Nº	48	42:38:30/100	47	victorias

El presidente del ganador, José "Morán" Camacho, fue de 64, 2377 Km/h. Wilson Alvarez, el segundo, contó a un promedio de 63, 859 Km/h. También clasificaron: Luis Vargas, Ernesto Becker, Ulán Astudillo, Terán, Rudy Rivera, Alberto Roco, Javier Olivares, Ramón Peña, Mauricio Méndez de CGBA, Cernán Rincher, SCZ y Rubén Rosales CGBA.



**SEGUNDO GOL DE REAL.** Molina a los 8 minutos del segundo tiempo. El primer período finalizó sin apertura de marcador.

Real ganó con todos los marcadores a Always Ready que se desfiló en la fase final. TELEFOTO LUIS BASCOPE. PRESENCIAL.

## "Morán" Camacho ganó en Karting

**COCHABAMBA, 31 bohemios.** permitieron ganar a Wilson Alvarez, el primero en el campeonato de karting. El ganador fue de 64, 2377 Km/h. Wilson Alvarez, el segundo, contó a un promedio de 63, 859 Km/h. También clasificaron: Luis Vargas, Ernesto Becker, Ulán Astudillo, Terán, Rudy Rivera, Alberto Roco, Javier Olivares, Ramón Peña, Mauricio Méndez de CGBA, Cernán Rincher, SCZ y Rubén Rosales CGBA.

## INGENIEROS CIVILES

El proyecto Pavimentación Santa Cruz-Trinidad, requiere los servicios de ingenieros civiles para dirección y administración de obras vias, los interesados deberán acreditar: Experiencia mínima de cinco años en las actividades de construcción de terraplenes, trituración de agregados, preparación de bases y aplicación de asfaltos. Las solicitudes podrán ser presentadas con fotocopias de la documentación que acredite los requisitos mínimos en oficinas del proyecto, sección personal, edificio SNC, Av. Roca y Coronado s/n o dirigirlas a la casilla N° 3574 Santa Cruz.

**LA JEFATURA**

# La Salle: Un campeón indiscutible

Demostró capacidad técnica, buena organización y méritos para obtener el título

La Salle, de Santa Cruz, obtuvo con todos los méritos el título nacional de fútbol de chicos, campeón de básquet por 103 puntos contra 90 de Cochabamba, en el estadio Ciudad de La Paz.

La Salle, de La Paz, ocupó el tercer puesto al vencer a La Paz, con un marcador de 81-65.

Solo el primer tiempo fue intenso, porque en el período final dominó el potencial del equipo cochabambino, que la victoria se le escapó en el último minuto.

La contrariedad se hizo en medio de mucha expectativa por parte de los aficionados. Ambos equipos jugaron por ganar, pero la victoria se le escapó al equipo de La Paz.

El primer tiempo finalizó con marcador a favor del equipo de Cochabamba, con un marcador de 45-35.

En el período final, mostró mayor soltura técnica. La Salle, de La Fuente y Landívar, volvió a repetir sus éxitos.

En el primer tiempo, César Sánchez y Oscar Camacho, fueron los protagonistas.

Un punto honorífico para el árbitro, porque su capacidad no dio para más. Se impuso en un partido, referido a los 90 minutos, por 85 puntos contra 81.

El entrenador del equipo Real Verdiguaz, manifestó: "La Salle, de La Fuente y Landívar, volvió a repetir sus éxitos. El entrenador tuvo un nivel técnico regular".

Por desdicho del IDJ, el árbitro electrónico sufrió desperfectos ayer. Paramentamiento de la boquilla que indicaba los goles, se rompió. Los árbitros tuvieron que quedarse con el funcionamiento manual.

Los organizadores entregaron de inmediato los trofeos a los tres primeros de la clasificación general. Azacua, Villacorta y Sánchez, se desfilaron en el podio para recibir los trofeos.



**VUELTA OLIMPICA.** Los componentes del Club La Salle, de Santa Cruz, aparecen en el momento de celebrar la conquista del título nacional de básquetbol. Ganan con todos los méritos, pese a las impugnaciones que se presentaron en contra del jugador Valiente. En la foto: Landívar, Azacua, Sakubá y el entrenador, Mario Vásquez.

## Litoral cumplió

El Club Litoral cumplió con el deporte pasado, al organizar una competencia que fue llevada a cabo en el mejor entre todos los que se realizaron hasta el momento. El principal título que ganó el equipo, gracias a su buena actuación, fue el título de campeón de la ciudad. Otro de los títulos que ganó el equipo, fue el título de campeón de la ciudad. Otro de los títulos que ganó el equipo, fue el título de campeón de la ciudad.

## TERRENO EN VENTA

Se ofrece un lote de 32.654 m2. amurallado con material de construcción noble, ladrillo y concreto armado, pozo de agua propio con bomba instalada, funcionando. Ideal para una urbanización de 50 - 60 casas comodamente distribuidas.

La propiedad está ubicada sobre la avenida Blanco Galindo Km. 14, en una esquina con dos frentes de doble acceso.

Los interesados deberán presentar sus ofertas por escrito a la casilla de correo N° 4392 en Cochabamba.

Las ofertas serán consideradas el día 1 de septiembre de 1988.



**BUEN DIRIGEN.** Sergio Pinto, de Santa Cruz.

## Progresos

La Asociación Civil de Instructores de Fútbol de Cochabamba, organizó un taller de capacitación para los entrenadores de fútbol de Cochabamba, en el que participó el Sr. Sergio Pinto, de Santa Cruz.

El Sr. Pinto, entrenador de fútbol de Cochabamba, declaró que el taller fue muy provechoso y que los instructores de fútbol de Cochabamba, deben estar capacitados para poder enseñar a los niños de fútbol.

El taller se realizó en el Hotel Miraflores de Cochabamba, y contó con la participación de los señores Pinto, de Santa Cruz, y de los señores Pinto, de Cochabamba.



**EN ACCION.** Claudio Morales, de Cochabamba, y Gino de La Fuente, de Santa Cruz, durante la final del torneo nacional de básquetbol. Los jugadores de Cochabamba, fueron los campeones de Salavador.



**EN ACCION.** Claudio Morales, de Cochabamba, y Gino de La Fuente, de Santa Cruz, durante la final del torneo nacional de básquetbol. Los jugadores de Cochabamba, fueron los campeones de Salavador.